

**4^E VICTOIRE DE
SERGE GROUARD
MERCİ DU FOND
DU CŒUR**

ÉLECTION DU MAIRE
DISCOURS DE
SERGE GROUARD,
MAIRE D'ORLÉANS

INSTALLATION DES ÉLUS
TROMBINOSCOPE
DU CONSEIL MUNICIPAL
D'ORLÉANS

PLAN D'URGENCE
LES 12 PREMIÈRES MESURES
ENGAGÉES PAR
LA NOUVELLE ÉQUIPE

CAHIER D'ÉTÉ
DES ANIMATIONS
À VIVRE ET À PARTAGER,
EN TOUTE SÉCURITÉ



Orléans
Mairie



Inspirez
Pour les 18-25 ans
Carte Premium
1€/mois
pendant 6 mois⁽¹⁾
Expirez

Carte Visa Premium⁽²⁾
Maintenant on se détend

Rendez-vous jusqu'au 7 octobre 2020
dans vos boutiques Orange habilitées situées
Centre Commercial Halles Châtelet à Orléans
et Centre Commercial Cap Saran à Saran
uniquement sur rendez-vous pour vous accueillir
dans le respect des règles sanitaires.

Prise de rendez-vous sur Orange et moi, orange.fr
ou flashez
ce QR code*



La banque maintenant **bank**

(1) Certaines banques prélèvent des frais lors de retraits à leurs distributeurs automatiques ; elles doivent en principe vous en informer par tout moyen avant le retrait. Ces frais restent à votre charge. Conversion au taux de change VISA, sans commission supplémentaire de la part d'Orange Bank. Carte délivrée après accord d'Orange Bank et personnalisation du code secret dans les 30 jours suivants la souscription. Voir conditions sur orangebank.fr (2) Carte délivrée après accord d'Orange Bank et personnalisation du code secret dans les 30 jours suivant la souscription. Voir conditions sur orangebank.fr - Orange - SA au capital de 10 640 226 336 € - 78 rue Olivier de Serres - 75015 Paris - 390 129 866 RCS Paris - Orias n°13 001 387 (www.orias.fr) - Mandataire exclusif en opérations de banque et en services de paiement d'Orange Bank. Générale de Téléphone SA, au capital de 37 962 376 €, 50 avenue du Président Wilson 93200 Saint Denis, 437 723 844 RCS Bobigny - Orias n°120 678 71. Mandataire d'intermédiaire en opérations de banque et en services de paiement exclusif d'Orange.

*Application lecteur QR code téléchargeable sur réseaux et terminaux mobiles/tablettes compatibles. Coût de connexion pour le téléchargement et l'utilisation de votre application variables selon votre offre mobile.

4 > **DOSSIER : CONSEIL MUNICIPAL 2020-2026**

10 > **DISCOURS DE SERGE GROUARD MAIRE D'ORLÉANS**

14 > **TROMBINOSCOPE DU CONSEIL MUNICIPAL**

23 > **ALLOCUTION DU DOYEN, JEAN-PAUL IMBAULT**

26 > **ALLOCUTION DES AUTRES GROUPES DU CONSEIL MUNICIPAL**

30 > **PREMIÈRES MESURES DE LA NOUVELLE ÉQUIPE**

33 > **CAHIER D'ÉTÉ : TROUVAILLES ET RETROUVAILLES...**



34 > ... **SUR LES QUAIS**

36 > ... **AU MUSÉE**

41 > ... **À LA PLAGE**

42 > ... **À LA SALLE DE SPORT**

45 > ... **SUR SCÈNE**

46 > ... **AU JARDIN**

48 > ... **EN VILLE**

50 > ... **À LA SALLE DE JEU**

52 > ... **À LA TOMBÉE DE LA NUIT**

54 > **RENCONTRE : CHARLES PÉTILLON**

57 > **HISTOIRE : PIERRE DELAIRE ET L'ESPERANTO**

59 > **PÊLE MÊLE**

62 > **INFOS SERVICE**

Photo de couverture
© Jean Puyo

... Pour contacter la rédaction :

02 38 79 27 65

► **DIRECTRICE DE PUBLICATION** : JOËLLE GOEPFERT

► **RÉDACTRICE EN CHEF** : ARMELLE DI TOMMASO

► **RÉDACTION ET SECRÉTARIAT DE RÉDACTION** :

ÉMILIE CUCHET, MICHAËL SIMON, MARYLINE PRÉVOST ET LÉA BOUQUEROT

► **PHOTOGRAPHIES** : JÉRÔME GRELET ET JEAN PUYO

► **CRÉATION MAQUETTE ET RÉALISATION** :

LAURE SCIPION

► **RÉGIE PUBLICITAIRE** : OUEST EXPANSION

► **IMPRESSION** : SIEP - 63 000 EXEMPLAIRES



Orléans et sa métropole sur
Facebook, Twitter, Instagram
et orleans-metropole.fr



Orléans.mag est
disponible en version
audio auprès de la Biblio-
thèque sonore sur inscription au
02 38 53 17 46 ou 45L@advbs.fr



La société Ouest
Expansion est notre
régisseur publicitaire. Si vous
êtes annonceur, contactez
Céline Lorin : 07 78 82 23 20
celine.lorin@ouestexpansion.fr



10-32-2813









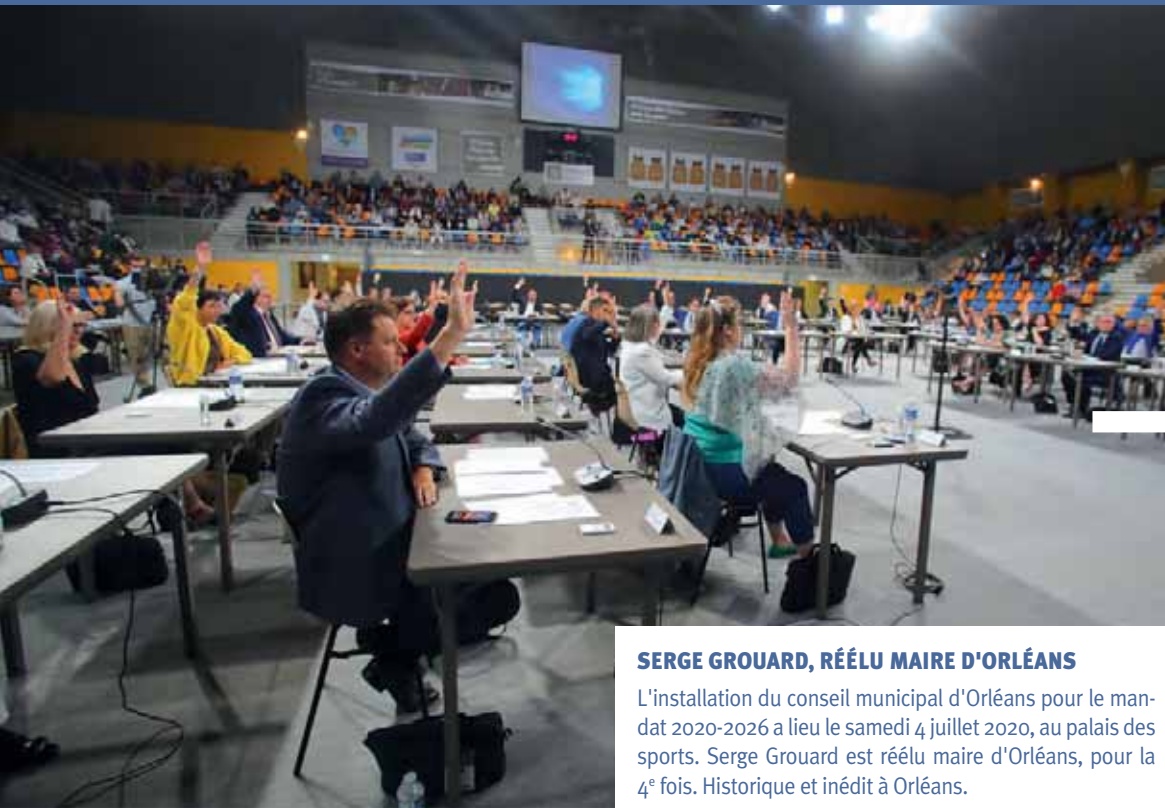
VICTOIRE DES ORLÉANAIS AU CŒUR

Le dimanche 28 juin 2020, à l'issue du 2nd tour des élections municipales, la liste « Les Orléanais au cœur » conduite par Serge Grouard obtient 40,29% des voix, devant la liste « Orléans solidaire écologique, le rassemblement de la gauche et des écologistes, avec Jean-Philippe Grand » (31,72% des voix) et « Orléans naturellement, avec Olivier Carré » (27,98% des voix).



« Je veux dire aux Orléanais que je suis très touché ; cette victoire-là est particulière. Il y a, je crois, quelque chose entre nous, qui dure déjà depuis un certain nombre d'années. Je les remercie du fond du cœur. »





SERGE GROUARD, RÉÉLU MAIRE D'ORLÉANS

L'installation du conseil municipal d'Orléans pour le mandat 2020-2026 a lieu le samedi 4 juillet 2020, au palais des sports. Serge Grouard est réélu maire d'Orléans, pour la 4^e fois. Historique et inédit à Orléans.



VIVA MÉNAGE • VIVA NOUNOU • VIVA SENIORS • VIVA HANDICAPS



**PRENEZ SOIN DE CEUX
QUE VOUS AIMEZ**
GRÂCE À NOS AIDES
À DOMICILE

- VIE QUOTIDIENNE
- SANTÉ & HYGIÈNE
- LIEN SOCIAL & RELATIONNEL

**VOTRE ANGE GARDIEN
AU QUOTIDIEN**



**POUR NOUS
CONTACTER :**

VIVASERVICES
6, RUE D'AVIGNON
45000 ORLÉANS

TEL : 02 42 07 00 31

WWW.VIVASERVICES.FR



**TRANSMETTEZ DES ROUTES PLUS SÛRES
ET AIDEZ-NOUS À ATTEINDRE NOTRE
OBJECTIF ZÉRO TUÉ SUR LES ROUTES !**



Soutenez l'association Prévention Routière grâce à un legs, une donation ou une assurance-vie.

Demande d'information gratuite et sans engagement

À compléter et à retourner à Thomas Thieulin - Service libéralités Association Prévention Routière
33 rue de Mogador - 75009 Paris

OUI, je souhaite recevoir votre documentation legs, donation et assurance-vie.



JE COMPLÈTE MES COORDONNÉES

M. Mme Nom Prénom

Adresse

Code postal | | | | | Ville

Téléphone | | | | | | | | | | |

NOTRE DOCUMENTATION VOUS SERA ENVOYÉE GRATUITEMENT SOUS PLI CONFIDENTIEL. SANS AUCUN ENGAGEMENT

Les informations recueillies sur ce formulaire sont enregistrées dans un fichier informatisé et sécurisé par l'association Prévention Routière (APR). Elles sont destinées à la Direction de la collecte de fonds et aux tiers mandatés par l'APR à des fins de gestion interne, pour répondre à vos demandes et faire appel à votre générosité. Vos données sont conservées pendant la durée strictement nécessaire à la réalisation des finalités précitées et pour l'envoi de votre reçu fiscal. Ces données peuvent faire l'objet d'un échange avec des tiers du secteur caritatif. Vous pouvez vous y opposer en cochant la case ci-contre.
Conformément à la réglementation relative à la protection des données à caractère personnel, vous pouvez vous opposer à l'utilisation de vos données à caractère personnel ou y accéder pour leur rectification, limitation ou effacement, en contactant l'association Prévention Routière - Service libéralités - 33 rue de Mogador - 75009 Paris.

« J'ai une très belle équipe avec moi, qui a le sens du collectif. Dès maintenant, nous nous mettons au travail car les Orléanais nous attendent. Il ne faut jamais oublier que si nous sommes là, c'est grâce aux Orléanais. »



DISCOURS DU MAIRE D'ORLÉANS

Serge Grouard

ORLÉANS, 4 JUILLET 2020

« *Par des réalisations concrètes, fortes et exemplaires, Orléans doit être une ville pionnière et reconnue* »

Mes chers collègues,
Je vous remercie de l'honneur que vous me faites en me permettant de ceindre cette écharpe pour Orléans, et pour ces trois couleurs qui sont au cœur de toute une vie.

Mes chers Orléanais,
Déterminisme ou hasard? Je ne sais guère. Mais je sais une chose: **depuis un certain jour des Floralies d'Orléans, il y a bien longtemps, c'était en 1967, tout m'amène et me ramène, toujours, à Orléans.**

Depuis un autre jour, il y a presque trente ans, lorsque je rencontrai celui qui m'a conduit dans ce fauteuil de maire. J'évoque la mémoire de Serge Bodard.

Depuis ce jour de 2015 où je mettais fin à mes fonctions en pensant ne jamais y revenir.

Je dis cela parce que la mémoire est essentielle. «*La lutte de la mémoire contre l'oubli, c'est la lutte de la liberté contre la tyrannie*», pour reprendre Kundera. **Sans mémoire, pas de fidélité, pas d'amitié, pas de confiance.** L'amnésie autorise toutes les trahisons. Il reste alors la honte dans un recoin de la conscience.

Je crois que les Orléanais, dimanche dernier, m'ont assuré de leur mémoire et m'ont ouvert leur cœur. Ils m'ont témoigné leur fidélité et leur confiance, à l'image de certains d'entre vous, mes chers collègues, parfois depuis plus de vingt ans.

Mes chers Orléanais, **vos marques d'affection, que j'ai perçues et reçues tout au long de cette longue campagne, m'ont touché bien plus que l'apparence ne le laisse supposer.** Ce lien, si peu compréhensible pour certains ou si détonnant pour d'autres, car hors des parcours politiques classiques, est notre bien commun, et le socle indestructible de mon engagement à votre service.

Vos marques d'affection, que j'ai perçues et reçues tout au long de cette longue campagne, m'ont touché bien plus que l'apparence ne le laisse supposer. Ce lien (...) est le socle indestructible de mon engagement à votre service.

Peut-être est-il envié à ce point qu'il engendre aussi, chez quelques rares personnes, une telle détestation à mon égard, que je ne comprends pas mais que je constate. Je leur conseille la lecture de *Renaissance et karma* de Sri Aurobindo. Je ne souhaite pas m'attarder sur la dureté inouïe de cette campagne, sur l'indignité de certains propos ni sur la violence de nombreuses attaques *ad hominem*. Le débat démocratique peut y perdre son âme et certains, leur dignité.

Je veux au contraire saluer la responsabilité dont a fait preuve mon équipe, qui ne s'est jamais laissée entraîner dans ce tourbillon vipérin.

L'urgence est maintenant devant nous. Face à une crise économique et sociale sans précédent, l'action politique ne doit laisser aucune place à l'incertitude et à l'approximation. Comme la main du chirurgien, elle doit être précise et sûre. **Dès lundi, nous allons engager les premières mesures de notre plan d'urgence:** pour les commerçants, les restaurateurs; pour





renforcer l'attractivité du centre-ville. Une cellule de soutien aux professionnels en difficulté va être mise en place et le budget du CCAS, augmenté. **Il faut agir vite. Nous agissons immédiatement.**

*Je sais vos attentes.
Elles sont nombreuses.
Nous allons y répondre (...).
En matière de santé,
d'environnement,
de vie quotidienne...
Nos objectifs doivent devenir
autant de réalités.*

Durant ce mois de juillet, nous élirons aussi l'exécutif de la métropole. Les enjeux actuels ne laissent pas de place aux joutes politiques inutiles. **Je souhaite le consensus dans le respect de la diversité des communes pour que nous puissions être rassemblés et efficaces.**

Mes chers Orléanais, je vous ai écoutés. **Je sais vos attentes. Elles sont nombreuses. Nous allons y répondre. En bon ordre. En matière de santé, avec le centre de santé municipal. En matière d'environnement: Orléans décarbonée, Orléans «ville jardin». Nos objectifs doivent devenir autant de réalités.** Certaines prendront du temps. C'est pourquoi il ne faut pas en perdre et commencer au plus vite. **Dès le prochain conseil municipal, je souhaite que l'on fasse un point finan-**

cier, comme nous ferons le point sur les projets d'urbanisme. Des attentes fortes se sont également exprimées dans les domaines de la vie quotidienne : **sécurité, propreté, entretien de la ville. Nous allons y répondre.**

Mes chers collègues, notre projet est très ambitieux. Je veux que notre ville rayonne. Non pas par quelques actions marketing factices, mais par des réalisations concrètes, fortes et exemplaires. **Orléans doit être une ville pionnière et reconnue.** Fidèle à son histoire, elle doit ouvrir la voie, affirmer son caractère et ses ambitions, et balayer avec force tous les discours fatalistes et résignés. **Ensemble, nous ferons de cette ville ce qu'elle doit être dans ce XXI^e siècle chancelant et menaçant.**

À cet égard, **je souhaite que le dialogue avec l'opposition ne soit guidé que par cet impératif de réussite, qu'il soit donc apaisé, respectueux et constructif.** Vous avez des compétences, dans les domaines de l'écologie et de la santé notamment, vous avez des sensibilités qui ont une résonance forte, et je souhaite que nous les associions aux nôtres au service des Orléanais. D'une manière générale, **la démocratie locale sera revitalisée.** Je souhaite favoriser la participation citoyenne. Les propositions seront les bienvenues. Le contexte singulier de ce deuxième tour des élections municipales a contribué à une forte abstention partout en France. Il n'explique pas tout. Nous devons impérativement **trouver les moyens de retisser le lien entre la vie politique locale et nos concitoyens** au risque, sinon, de vider notre démocratie de sa substance vitale. Et d'affaiblir notre légitimité collégiale.

Je serai, bien sûr, le maire de tous les Orléanais, sans distinction aucune. J'ai aussi décidé de nommer **un élu dédié à la politique de la ville qui aura, entre autres, pour feuille de route de**

Je souhaite que les élus soient davantage présents dans l'ensemble de nos quartiers pour consolider ce dialogue avec tous les Orléanais. Liberté, égalité, fraternité et laïcité doivent constamment être rappelées au fronton de notre action municipale.

travailler justement à la restauration de ce lien via un dialogue permanent avec celles et ceux qui ont perdu confiance dans notre République.

Parce que la République est une et indivisible, parce que nous sommes les élus de la République, **je veux que nous soyons, chacune et chacun, autant de pierres d'un grand rempart contre la précarité, contre les discriminations, contre le communautarisme.**

Je souhaite également que les élus soient davantage présents dans l'ensemble de nos quartiers pour consolider ce dialogue avec tous les Orléanais. **Liberté, égalité, fraternité et laïcité doivent constamment être rappelées au fronton de notre action municipale.**

Mes chers collègues, ce mandat porte une exigence particulière. **Nous sommes à un tournant de notre histoire, qui exige que nous apportions des solutions aux grands défis, comme nous devons répondre aux besoins multiples du quotidien.** Servitude et grandeur municipales, pour paraphraser Alfred de Vigny. Pour cela, j'ai le bonheur d'être entouré par une équipe des Orléanais au cœur soudée et enthousiaste. Elle conjugue des parcours expérimentés et des talents prêts à éclore. Elle associe la force de l'expérience et l'audace de la jeunesse. Cette complémentarité est exigeante et ouverte sur l'avenir. Dès lundi matin, elle sera opérationnelle. Je lui demande d'être exemplaire et de ne jamais oublier que c'est la force du collectif qui fait la réussite.

Nous sommes à un tournant de notre histoire qui exige que nous apportions des solutions aux grands défis, comme nous devons répondre aux besoins multiples du quotidien.

Je voudrais achever mon propos en me tournant vers l'administration de la ville. À tous les agents des services municipaux et métropolitains, et à ceux qui y sont associés, je veux vous dire affectueusement: je vous connais; je connais votre professionnalisme et votre dévouement. Je connais votre attachement au service public comme vous connaissez le mien. J'ai conscience que cette période de confinement, puis de campagne électorale, a été exigeante. Je sais que nous pouvons compter sur vous. Je vous adresse un salut amical et j'ai grand plaisir à vous retrouver.

Mes chers Orléanais, par votre volonté, un nouveau mandat commence. Six ans, cela paraît long. À l'échelle de nos projets, c'est très court. La clepsydre de Baudelaire a déjà commencé à se vider. Le travail commence dès lundi.

...✦ **L'élection de Serge Grouard, maire d'Orléans, et la séance d'installation du conseil municipal sont à revoir sur le site Internet et la chaîne YouTube Orléans Métropole.**



MAIRE ET CONSEILLERS DÉLÉGUÉS



Serge GROUARD
maire d'Orléans

siège à la Métropole

AUPRÈS
DU MAIRE



Pascal TEBIBEL
conseiller municipal
chargé de l'Attractivité,
de la Promotion du territoire
et des Relations internationales

siège à la Métropole



Jean-Pierre GABELLE
conseiller municipal
chargé du Festival de Loire,
des Fêtes de Jeanne d'Arc
et des Anciens Combattants



Frédéric ROSE
conseiller municipal
chargé des Risques majeurs
et de la Gestion
de crise afférente

ADJOINTS AU MAIRE ET CONSEILLERS DÉLÉGUÉS

SANTÉ,
SÉCURITÉ
ET TRANQUILLITÉ
PUBLIQUES,
RELATIONS AVEC
L'UNIVERSITÉ



Florent MONTILLOT
Premier maire-adjoint, chargé de la Santé,
de la Sécurité et de la Tranquillité publiques,
et des Relations avec l'université

siège à la Métropole



Frédéric ROSE
conseiller municipal
chargé de la Prévention
et de la Médiation



Fanny PICARD
conseillère municipale
pour la Vie étudiante

siège à la Métropole

ADJOINTS AU MAIRE ET CONSEILLERS DÉLÉGUÉS

SOLIDARITÉS
ET FAMILLE



Régine BRÉANT

2^e maire adjointe, chargée des Solidarités,
de la Famille et de la Prévention sociale

siège à la Métropole



Corinne GEINCHELEAU

conseillère municipale
chargée du Handicap



Gauthier DABOUT

conseiller municipal
chargé des Aînés

FINANCES,
AFFAIRES
JURIDIQUES,
ASSURANCES,
MOYENS GÉNÉRAUX
ET SYSTÈMES
D'INFORMATION



Michel MARTIN

3^e maire adjoint, chargé des Finances,
des Affaires juridiques
et contentieuses, des Assurances,
des Moyens généraux
et des Systèmes d'information

siège à la Métropole



Thibaut CLOSSET

conseiller municipal
délégué au Budget

siège à la Métropole



Sandrine MENIVARD

conseillère municipale
déléguée aux Affaires
juridiques et contentieuses,
aux Assurances
et aux Moyens généraux

SPORTS,
ÉQUIPEMENTS
SPORTIFS ET
ASSOCIATIONS
SPORTIVES



Thomas RENAULT

adjoint au maire,
chargé des Sports

siège à la Métropole



Romain LONLAS

conseiller municipal délégué
aux Grands Événements sportifs

siège à la Métropole

ADJOINTS AU MAIRE ET

URBANISME

**Béatrice BARRUEL**adjointe au maire,
chargée de l'Urbanisme

siège à la Métropole

HABITAT
ET LOGEMENT
SOCIAL**Laurence CORNAIRE**adjointe au maire, chargée
de l'Habitat et du Logement social

siège à la Métropole

SUIVI
DE LA POLITIQUE
DE LA VILLE,
EMPLOI
ET ANIMATION
DES QUARTIERS**Hamid KHOUTOUL**adjoint au maire, chargé
du Suivi de la politique de la ville,
de l'Emploi et de l'Animation
dans les quartiers**Natalie LAPERTOT**conseillère municipale
déléguée à l'Insertion
professionnelleÉDUCATION,
CONNAISSANCES
ET RÉUSSITE
ÉDUCATIVE**Chrystel de FILIPPI**adjointe au maire, chargée
de l'Éducation, des Connaissances
et de la Réussite éducative

siège à la Métropole

**Martine HOSRI**conseillère municipale déléguée
à la Réussite éducative
et aux Actions éducatives

siège à la Métropole

**Tiphaine
MIGNONNEAU**conseillère municipale déléguée
à l'Égalité femmes-hommes
et à la Lutte contre le harcèlement

siège à la Métropole

CONSEILLERS DÉLÉGUÉS

TRANSITION
ÉNERGÉTIQUE
ET DÉVELOPPEMENT
DURABLE



Romain ROY

adjoint au maire, chargé
de la Transition énergétique
et du Développement durable

siège à la Métropole

RESSOURCES
HUMAINES,
AFFAIRES
ADMINISTRATIVES
ET ADMINISTRATION
GÉNÉRALE



Isabelle RASTOUL

adjointe au maire, chargée
des Ressources humaines,
des Affaires administratives
et de l'Administration générale

siège à la Métropole

CULTURE,
ANIMATION
TOURISTIQUE,
JUMELAGES
ET ÉVÉNEMENTIEL



William CHANCERELLE

adjoint au maire, chargé de la
Culture, de l'Animation touristique,
des Jumelages et de l'Événementiel

siège à la Métropole



Fanny PICARD

conseillère municipale
chargée de l'Événementiel

siège à la Métropole



Capucine FEDRIGO

conseillère municipale
chargée de l'Animation
touristique et des Jumelages

siège à la Métropole

COORDINATION
DE LA POLITIQUE
DE PROXIMITÉ,
DE LA DÉMOCRATIE
LOCALE
ET DE LA VIE
ASSOCIATIVE



Nadia LABADIE

adjointe au maire, chargée
de la Coordination de la politique
de proximité, de la Démocratie
locale et de la Vie associative

VILLE JARDIN,
BIODIVERSITÉ,
MANIFESTATIONS
ET FILIÈRES
HORTICOLES



Jean-Paul IMBAULT

adjoint au maire, chargé de
la Ville jardin, de la Biodiversité,
des Manifestations
et des Filières horticoles

siège à la Métropole



Capucine FEDRIGO

conseillère municipale
chargée de la Biodiversité
et de la Cause animale

siège à la Métropole

ADJOINTS ET CONSEILLERS EN CHARGE

CENTRE-VILLE

**Béatrice BARRUEL**

adjointe au maire,
pour le Centre-Ville

siège à la Métropole

**Romain ROY**

pour le secteur Bourgogne

siège à la Métropole

**Sandrine MENIVARD**

pour le secteur Carnes

QUARTIERS
OUEST**Nadia LABADIE**

adjointe au maire, pour les quartiers
Ouest (Madeleine, Dunois,
Châteaudun, Faubourg-Bannier)

**Nathalie LAPERTOT**

pour le secteur Madeleine

**Évrard LABLÉE**

pour le secteur Dunois

QUARTIERS
EST**Florence CARRÉ**

adjointe au maire, pour les quartiers
Est (Barrière-Saint-Marc, Argonne,
Saint-Marc, Faubourg-Bourgogne)

siège à la Métropole

**Tiphaine
MIGNONNEAUD**

pour le secteur Barrière-
Saint-Marc

siège à la Métropole

**Hugues de ROSNY**

pour le secteur
Faubourg Bourgogne

DES RELATIONS AVEC LES HABITANTS

QUARTIER LA SOURCE



Anne-Frédéric AMOA

adjointe au maire,
pour le quartier de La Source

siège à la Métropole



Isabelle RASTOUL

pour le secteur Bolière

siège à la Métropole



Martine HOSRI

pour le secteur sud
de La Source

siège à la Métropole

QUARTIER SAINT-MARCEAU



Virginie MARCHAND

adjointe au maire,
pour le quartier Saint-Marceau

siège à la Métropole



Luc NANTIER

pour le secteur sud
de Saint-Marceau



William CHANCERELLE

pour le secteur ouest
de Saint-Marceau

siège à la Métropole

QUARTIERS NORD



Corine PARAYRE

adjointe au maire,
pour les quartiers Nord (Blossières,
Gare, Pasteur, Saint-Vincent)



Gauthier DABOUT

pour le secteur Blossières

ADJOINTS AU MAIRE ET CONSEILLERS DÉLÉGUÉS

ANIMATION
COMMERCIALE,
ARTISANAT,
FOIRES
ET SALONS,
HALLES ET
MARCHÉS



Luc NANTIER

adjoint au maire, chargé de l'Animation commerciale, de l'Artisanat, des Foires et salons, des Halles et marchés



Évrard LABLÉE

conseiller municipal pour l'Animation commerciale

POLITIQUE
DE CIRCULATION
ET DE
STATIONNEMENT,
SÉCURITÉ
ROUTIÈRE



Charles-Éric LEMAIGNEN

adjoint au maire, chargé de la Politique de circulation et de stationnement, et des dossiers relatifs à la Sécurité routière

siège à la Métropole

JEUNESSE
ET VILLE
NUMÉRIQUE



Quentin DEFOSSEZ

adjoint au maire, chargé de la Jeunesse et de la Ville numérique

siège à la Métropole



Hugues de ROSNY

conseiller municipal pour l'Intelligence artificielle

SALUBRITÉ
PUBLIQUE, PÉRILS
D'IMMEUBLES ET
SÉCURITÉ DES
ÉTABLISSEMENTS
RECEVANT
DU PUBLIC



Laurent BLANLUET

adjoint au maire, chargé de la Salubrité publique, des Périls d'immeubles et de la Sécurité des établissements recevant du public

CONSEILLERS MUNICIPAUX



Aurore POULS

conseillère municipale



Lalie DIDIER

conseillère municipale



Parc
Floral
de La Source
Orléans

Spectacles & Nocturnes

De juillet à octobre 2020

 www.parcfloraldelasource.com



Jardin
remarquable

ORLÉANS
MÉTROPOLÉ

Naturellement Val de Loire

SON & LUMIÈRE ORLÉANS

DU 16 JUL.
AU 17 SEPT.
2020

FROM 16 JULY TO
17 SEPTEMBER 2020

CATHÉDRALE
D'ORLÉANS
ORLEANS CATHEDRAL

SPECTACLE
GRATUIT

DU MARDI
AU SAMEDI À 22H30

FREE PERFORMANCE
FROM TUESDAY TO SATURDAY
AT 10:30PM

« JEANNE, LA FORCE DE L'ÂME »

UNE ŒUVRE DE LIGHT EVENT CONSULTING

CREATED BY LIGHT EVENT CONSULTING

UNE ŒUVRE SUIVIE PAR LE SON ET LUMIÈRE « NOUS SOMMES LA LOIRE »
PROPOSÉ PAR LES ÉTUDIANTS DE L'ÉCOLE DE L'IMAGE DES GOBELINS DE PARIS
ET DU CONSERVATOIRE NATIONAL SUPÉRIEUR DE MUSIQUE ET DE DANSE DE PARIS.

www.goodby.fr

CONSERVATOIRE
NATIONAL SUPÉRIEUR
DE MUSIQUE ET
DE DANSE DE PARIS

GOBELINS
L'ÉCOLE DE L'IMAGE
CORPORATION DE FRANCE

#OrleansMetropole    | www.orleans-metropole.fr



Orléans
Mairie



ALLOCUTION DU DOYEN

Jean-Paul Imbault

Mesdames et Messieurs les élus,

Pour l'honneur qui m'est fait d'accueillir cette nouvelle assemblée, je vous souhaite à tous la bienvenue. Un nouveau mandat commence, et il est de tradition qu'avec ce privilège, le message que je vais prononcer officialise l'installation du nouveau conseil municipal d'Orléans.

Mon intervention, volontairement assez brève, j'espère d'une grande sagesse et en dehors de toute politique, s'articulera en trois points.

Le premier est un rappel de fonctionnement pendant toute la durée du mandat. En effet, la campagne électorale un peu particulière que nous venons de vivre est terminée et les Orléanais ont choisi. Chaque élu doit, dès cet instant, s'approprier totalement sa fonction par son comportement, ses actes, son rôle, et avec toute la déontologie qui s'applique de plein droit à tous les élus de la République.

Secondo, il est nécessaire de rappeler que voter est un devoir, mais surtout une liberté. C'est d'ailleurs le premier mot inscrit

sur le fronton des mairies. Liberté, un mot précieux qui prend encore plus de sens après ce que nous avons vécu ces derniers mois. Voter, c'est donc l'acte de citoyenneté par excellence. C'est le moyen qui permet de choisir, d'assumer ses convictions et de faire fonctionner la démocratie. Et, précisément, la démocratie permet lors d'élections d'exprimer son choix en totale liberté. C'est le plus simple des moyens d'expression démocratique que nous avons la chance d'avoir et que personne n'a le droit d'empêcher.

À l'inverse, ne pas voter, c'est manquer à ses responsabilités et à son devoir de citoyen, c'est aussi négliger et mépriser la liberté de s'exprimer de plein droit. Les Orléanais ont voté et ils ont voté avec leur cœur. Ils ont assumé leur devoir et pris leurs responsabilités de citoyens pour élire une équipe motivée et déterminée pour assurer toutes ces prérogatives, avec transparence et constance. Chaque élu a l'obligation d'être exemplaire quels que soient sa place, son rôle ou ses fonctions vis-à-vis de tous les concitoyens. Ce sont aussi leur confiance et leur soutien qui ont permis la désignation d'un nouveau conseil municipal pour Orléans. Je les remercie tous en votre nom.

Les Orléanais doivent aussi savoir que quelles que soient leurs sensibilités, tout le conseil municipal est entièrement prêt et disponible, et va travailler dans la confiance pour le bien de tous et le respect de chacun. Il va s'agir maintenant de faire fleurir des moments et des projets audacieux et innovants pour notre ville. D'imaginer et de construire une ville dynamique, de lui donner de l'ambition, du courage, de la créativité, d'accentuer et de développer son verdissement. Et, pour ses élus, d'être à l'écoute des concitoyens, de bien organiser le vivre ensemble, d'être efficace, réactif, de proposer, d'apporter des idées, d'avoir la capacité de créer, d'améliorer la vie au quotidien, de valoriser et d'enrichir le patrimoine et la culture, car les différences de chacun deviendront de véritables richesses pour notre cité et, par définition, pour les Orléanaises et les Orléanais.

Alors, pour réussir ensemble et pour Orléans, le conseil municipal a le devoir de travailler dans un climat de confiance, d'abnégation, de sagesse, de sincérité, de courtoisie, de générosité, d'humilité

et d'honnêteté: cela fait aussi partie du mandat confié par les Orléanaises et les Orléanais.

Ce conseil municipal d'Orléans, qui siège pour la première fois ce samedi 4 juillet 2020, est réuni pour élire le 55^e maire d'Orléans et ses adjoints, qui, dès ce moment et avec l'ensemble des conseillers municipaux, devront travailler pour Orléans et ses habitants.

Enfin, pour ce qui concerne le troisième point, je salue les membres élus de l'opposition de ce conseil municipal. Je souhaite que le dialogue démocratique permette le bon fonctionnement municipal, dans le respect des diversités ainsi que des opinions, mais toujours dans l'intérêt général, pour Orléans et ses habitants. Pour aussi respecter la démocratie républicaine, je salue le conseil municipal sortant ainsi que toutes les listes qui ont participé à la campagne électorale municipale 2020 à Orléans, en défendant chacune leurs convictions et leurs projets. Je salue et remercie les agents de la ville qui ont assuré durant ces derniers mois la continuité du service public, sachant qu'il conviendra de redonner du sens et de nouvelles valeurs à leurs actions.

Je souhaite donc maintenant, à chacune et chacun d'entre vous, Mesdames et Messieurs les élus, de belles missions, de beaux projets, de belles rencontres, de belles aventures et de belles histoires pour notre ville d'Orléans, et pouvoir lire une nouvelle page de son histoire.

Je ne doute pas un seul instant qu'à partir de ce moment, vous avez pleinement conscience de l'immense challenge confié par les Orléanais; challenge assurément motivant et passionnant pour une ville plus belle, plus accueillante, plus festive, plus rayonnante, plus solidaire, pour qu'elle ait du style, de l'élégance, du dynamisme, pour une ville renouvelée, mieux connue et reconnue, qui respirera encore plus la nature... Orléans mérite tout cela.

Voilà, Mesdames et Messieurs les élus, vous allez devenir des acteurs du destin de la ville d'Orléans, confié par nos concitoyens pour les six années à venir. Chacun, avec sa mission ou sa place, va participer à ce destin et aura l'honneur de pouvoir inscrire un nouvel épisode de l'histoire de notre ville, dont les Orléanaises et Orléanais, j'en suis sûr, seront fiers.

Je voudrais conclure mon propos par cette belle citation qui pourrait résumer le rôle d'un élu. Elle est de Georges Clemenceau, qui fut élu de Paris. Il disait: *«Il faut d'abord savoir ce que l'on veut, il faut avoir le courage de le dire, il faut ensuite l'énergie de le faire.»*

Alors bon courage à toutes et à tous, très beau mandat à chacune et à chacun de vous.

Vive la République, Vive Orléans.



Braderie d'été **Orléans** EN CENTRE-VILLE

27 AU 30
AOÛT 2020
OUVERT LE
DIMANCHE !



OUVERT
DE 10H À 19H

#OrleansMetropole   
www.orleans-metropole.fr



Orléans
Mairie

LES CONSEILLERS MUNICIPAUX D'OPPOSITION

GROUPE RASSEMBLEMENT CITOYEN DE LA GAUCHE ET DES ÉCOLOGISTES



Jean-Philippe GRAND

conseiller municipal
coprésident de groupe

siège à la Métropole



Dominique TRIPET

conseillère municipale
coprésidente de groupe

siège à la Métropole



Baptiste CHAPUIS

conseiller municipal

siège à la Métropole



Valérie CORRE

conseillère municipale

siège à la Métropole



Jean-Christophe CLOZIER

conseiller municipal

siège à la Métropole



Sarah BENAYAD

conseillère municipale



Jérôme BORNET

conseiller municipal



Ghislaine KOUNOWSKI

conseillère municipale



Emmanuel DUPLESSY

conseiller municipal

ALLOCUTION DE

Jean-Philippe Grand

**conseiller municipal, coprésident
groupe Rassemblement citoyen
de la gauche et des écologistes**

Mes chers collègues, Mesdames et Messieurs,

C'est avec un immense plaisir et une immense fierté que j'ai conduit la liste Orléans solidaire et écologique. Je tiens à remercier toutes celles et tous ceux qui se sont investis depuis deux ans dans cette formidable aventure humaine qu'est une campagne municipale, ainsi que ceux qui ont voté pour notre liste.

Une aventure qui aura été, à tout point de vue, unique et spéciale. Je retiendrai bien évidemment la crise sanitaire majeure que nous avons traversée et dont nous ne sommes toujours pas sortis. Mais je retiendrai surtout l'abstention record à cette élection, qui est normalement la préférée des Français. Cela doit nous interroger et nous oblige à revoir notre rapport aux citoyens. Nous nous sommes coupés d'une part importante d'entre eux qui ne voient pas l'importance de notre rôle d'élus pour améliorer leur vie quotidienne, qui ne perçoivent pas l'intérêt de se déplacer une fois tous les six ans pour cette élection qui organise la vie de la cité.

Le temps de la campagne est celui des engagements, des promesses qui sont faites pour convaincre et obtenir l'adhésion à un projet et à une équipe. Vous avez beaucoup promis, Monsieur Grouard, en particulier dans un domaine qui m'est cher, celui de l'environnement au sens large. Nous serons vigilants sur l'application de vos engagements qui vont dans le sens du progrès environnemental et social. Car c'est bien de cela dont nous avons besoin, toutes et tous : une transition écologique partagée que les Orléanaises et les Orléanais s'approprient pour que nous nous engagions résolument dans cette démarche indispensable au bien-être de tous nos concitoyens.

Monsieur Grouard, vous prendrez de nombreuses décisions au cours de ce mandat, mais l'important est également dans la manière de les prendre. Nous avons proposé notre projet d'organiser des Assises de la transition et de la résilience ; nous vous proposons aujourd'hui d'organiser ensemble ces Assises, tous les élus orléanais, pour marquer la concorde nécessaire à la construction d'un avenir désirable pour toutes et tous. Notre groupe, le Rassemblement citoyen de la gauche et des écologistes, sera constructif et force de proposition pour les six années à venir, respectueux du choix des Orléanais, uni et déterminé. Je vous remercie.

ALLOCUTION DE

Baptiste Chapuis

**conseiller municipal
groupe Rassemblement citoyen
de la gauche et des écologistes**

Monsieur le maire, chers collègues, Mesdames, Messieurs,

Permettez-moi, tout d'abord, de saluer votre élection, Monsieur le Maire, mais aussi de vous rappeler, comme a pu l'évoquer Jean-Philippe Grand dans son intervention, que nous nous inscrivons dans une opposition constructive à l'image de la campagne que nous avons menée, en portant des propositions concrètes, dans l'intérêt de tous les Orléanais.

Vous pourrez compter sur notre engagement pour que nous soyons à la fois vigilants et utiles à tous nos concitoyens et toutes nos concitoyennes pour une ville plus solidaire et réellement écologique. Concernant cette délibération formelle (*), nous tenions à vous faire part de notre volonté de travailler avec vous à une charte de l' élu orléanais qui pourrait compléter celle présentée ce matin, ainsi que le règlement intérieur.

Cette charte pourrait évoquer les questions d'éthique, de transparence, en reprenant notamment les travaux de l'association Anticor. Elle permettrait notamment d'éviter aux élus de se retrouver en situation de conflit d'intérêts, de faciliter l'accès au référent déontologique de CNFPT (**), de sensibiliser aux questions de harcèlement à la fois moral et sexuel entre élus et vis-à-vis des agents de la ville, d'envisager la retransmission de nos débats en conseil municipal, d'ouvrir les commissions aux citoyens, citoyennes, de permettre à nos concitoyens de nous soumettre un sujet et donc de créer un droit de saisine, voire de créer, à l'image de quelques autres villes en France, une commission spécifique chargée de suivre ces questions et qui pourrait être saisie directement par les habitants. Et donc, globalement, de s'efforcer, comme vous avez pu l'évoquer dans vos propos introductifs, de rendre la plus transparente possible, la plus accessible possible, notre activité d' élu pour lutter contre le désintérêt et la méfiance qui gagnent nos concitoyens et nos concitoyennes. Vous le voyez, vous pourrez compter sur notre participation active dans la mise en œuvre de cette démarche qui permettra de donner les clefs aux nouveaux élus et peut-être de réintéresser un peu plus les citoyens et les citoyennes à la vie publique. Merci.

(*) Charte de l' élu local

(**) Centre national de la fonction publique territoriale

LES CONSEILLERS MUNICIPAUX DE LA MINORITÉ

GROUPE ORLÉANS NATURELLEMENT



Stéphanie RIST
conseillère municipale

siège à la Métropole



Olivier GEFROY
conseiller municipal

siège à la Métropole



Ludovic BOURREAU
conseiller municipal

siège à la Métropole



Christel ROYER
conseillère municipale

siège à la Métropole



Jihan CHELLY
conseillère municipale



Muriel SAUVEGRAIN
conseillère municipale



Gérard GAUTIER
conseiller municipal

ALLOCUTION DE

Olivier Geffroy

conseiller municipal
groupe Orléans naturellement

Monsieur le maire, mes chers collègues,

Permettez-moi tout d'abord de vous souhaiter la réussite et de vous adresser mes sincères félicitations, Monsieur le maire, pour cette nouvelle élection. Félicitations qui seront pour moi, évidemment, républicaines. J'adresse également mes vœux de pleine réussite à votre majorité car je souhaite, comme vous toutes et vous tous, j'en suis sûr, la réussite d'Orléans.

Le groupe que nous formerons avec Muriel Sauvegrain, Christel Royer et Gérard Gautier, qui sera dans la minorité mais pas dans l'opposition, saura prendre ses responsabilités et sera dans une démarche constructive d'ouverture et de rassemblement. C'est la raison pour laquelle il votera évidemment cette délibération (*) qui a trait aux indemnités des agents durant cette crise sanitaire. Ils ont été, disons-le, remarquables. J'ai pu le mesurer, comme toutes celles et tous ceux qui étaient élus à ce moment-là, comme sans doute beaucoup d'Orléanais; j'ai pu mesurer plus particulièrement le travail formidable fait dans le plus dur de la crise, notamment par les policiers municipaux qui, à un moment donné, étaient les seuls à être dans la rue en prenant, quelque part, tous les risques.

Donc, je voudrais véritablement les saluer, et je souhaite qu'à l'avenir, la Ville soit aussi présente dans la crise économique et sociale qui s'annonce, comme nous avons pu l'être dans la crise sanitaire, car la vague est encore devant nous. Je vous remercie.

(*) Attribution d'une prime aux agents territoriaux mobilisés pendant la durée du confinement.

PUBLI-COMMUNIQUÉ

Résidence services seniors

Simplifiez-vous la retraite !



Parmi les types d'hébergement à destination des retraités, l'EHPAD (Établissement d'Hébergement pour Personnes Âgées Dépendantes), ou plus communément appelé « maison de retraite », accueille un public en perte d'autonomie en mobilisant des équipes soignantes.

Une alternative de choix entre le domicile d'origine et la maison de retraite.

Encore méconnue en France, la résidence services seniors, quant à elle, n'est pas médicalisée et s'adresse aux seniors autonomes et semi-autonomes.

Situés à proximité des centres-villes et des transports, ces lieux de vie offrent des appartements indépendants, sécurisés et adaptés aux gestes du quotidien. Dans un cadre agréable et convivial, les résidents peuvent ainsi accéder à des espaces dédiés au bien-être : piscine, salon de coiffure, espace fitness... Des services de type hôteliers viennent compléter l'offre pour faciliter le quotidien : restauration, animations, aide au bricolage, téléassistance...

Vous avez un projet pour vous ou pour vos proches ? Découvrez la prochaine résidence OVELIA qui ouvrira cet été à Orléans !

Renseignements au 06 69 01 93 48
www.ovelia.fr



Advicim.com
Immobilier

*Envie de changer de syndic ?
Comparez notre offre !*

SYNDIC



*Devis gratuit au
02.38.54.00.49*

SYNDIC

A l'écoute

Disponibilité - Rigueur - Transparence

syndic@advicim.com - 18 quai Cypierre 45000 ORLEANS

12 MESURES FACE À L'URGENCE ÉCONOMIQUE ET SOCIALE

... ❖ **PLAN D'URGENCE** LA PANDÉMIE DE COVID-19 A PLONGÉ DES PANS ENTIERS DE NOTRE SOCIÉTÉ DANS UNE CRISE MAJEURE. FACE À L'URGENCE, LA NOUVELLE ÉQUIPE MUNICIPALE A DÉCIDÉ D'AGIR SANS ATTENDRE EN ENGAGEANT UN PLAN DE DOUZE MESURES DESTINÉES À SOUTENIR LES SECTEURS ÉCONOMIQUE, CULTUREL ET SOCIAL. DÉTAILS.

«L'urgence est devant nous. Face à une crise économique et sociale sans précédent, l'action politique ne doit laisser aucune place à l'incertitude et à l'approximation.» Serge Grouard, maire d'Orléans, a fixé la priorité dès son discours d'investiture, le 4 juillet: «Il faut agir vite. Nous agissons maintenant.»

La nouvelle équipe municipale engage donc sans attendre un plan d'urgence assorti de douze mesures fortes destinées à aider celles et ceux qui sont en difficulté. Elles s'adressent en premier lieu à tous ceux dont l'activité a été paralysée durant le confinement et qui ont besoin de consolider la reprise.

POUR AIDER LES COMMERCES, LES BARS ET LES RESTAURANTS

1

Versement d'une aide de deux fois 1000 euros, en juillet et en août, pour tous ceux ayant subi une perte de chiffre d'affaires supérieure ou égale à 50% pendant le confinement. Elle vient s'ajouter à l'aide de l'État de 1500 euros.

2

Suppression des droits de terrasse et d'enseigne pour l'ensemble des années 2020 et 2021.



POUR FACILITER LA VENUE EN CENTRE-VILLE

3

Planification de deux périodes de gratuité du stationnement dans la semaine, à raison de trois heures chacune, dans les parkings et sur voirie. Cette mesure s'accompagne de la gratuité des transports en commun la nuit les jeudi, vendredi et samedi, et de l'ouverture d'une nouvelle ligne directe de bus entre la gare d'Orléans et le quartier La Source.



© JÉRÔME GRELET

POUR FAVORISER L'EMPLOI ET ENCLENCHER LA MUTATION ÉNERGÉTIQUE

4

Lancement d'un plan de rénovation thermique avec une aide financière aux propriétaires. L'objectif, à terme, est qu'**Orléans soit une ville à énergie positive pour lutter contre le dérèglement climatique.**

5

Accélération des travaux sur les espaces publics et la voirie, générateurs d'activité pour les entreprises et d'emploi.

6

Création d'une cellule de soutien économique pour examiner la situation des entreprises en difficulté, définir l'aide la plus efficace possible et accompagner les professionnels dans leurs démarches.

7

Accueillir davantage de stagiaires et d'apprentis dans les services de la ville et de la métropole, et relancer les dispositifs permettant aux jeunes de décrocher une expérience en milieu professionnel.

8

Soutien aux salons de recrutement pour faciliter la rencontre entre demandeurs d'emploi et entreprises qui embauchent.

POUR SOUTENIR LES ACTEURS DE LA CULTURE

9

Dynamisme de la commande publique de spectacles vivants, d'événements et d'animations, notamment pour aider les intermittents particulièrement touchés par la crise, et **mise à disposition gratuite de lieux d'exposition** pour les artistes.



© JÉRÔME GRELET

Ce plan de relance est engagé sans augmentation d'impôt. Il sera financé grâce à des économies sur le «train de vie» de la Mairie, en mobilisant des moyens non utilisés durant le confinement et via les aides annoncées par l'État en faveur des collectivités locales.

POUR RENFORCER LES MOYENS DU SECTEUR SOCIAL

10

Augmentation des moyens du Centre communal d'action sociale afin d'éviter que des personnes en difficulté basculent dans la précarité, et **soutien aux associations caritatives** qui œuvrent chaque jour auprès des publics en détresse.



© JÉRÔME GRELET

POUR FACILITER LE QUOTIDIEN DES FAMILLES ET DES AÎNÉS

11

Augmentation du nombre de places dans les centres de loisirs et dispositif de soutien aux jeunes en décrochage ou en difficulté scolaire suite au confinement.

12

Développement de la livraison de produits locaux aux aînés par le CCAS, en plus du portage de repas. Le recours aux circuits courts doit favoriser par la même occasion les producteurs, agriculteurs et maraîchers locaux. ■

35^e CAMPAGNE
DES RESTOS
DU COEUR

« J'ai une petite idée... »



on compte sur vous
Percevaux

Faites votre don sur : dons.restosducoeur.org

MERCI !



- ✓ Parquet
- ✓ Carrelage
- ✓ Plomberie
- ✓ Chauffage
- ✓ Isolation



- ✓ Electricité
- ✓ Menuiseries
- ✓ Verrières
- ✓ Peinture

Entreprise Percevaux

5 rue du Vieux Marché • 45000 ORLEANS
Tél : 02 85 29 59 03 • orleans@percevaux.fr

Venez visiter nos Résidences Seniors

Autonomie - Bien-être - Confort - Sécurité

Possibilité de séjours découverte



Pour vivre sa retraite
en toute tranquillité



IDYLIA met à disposition à disposition des appartements spécialement conçus pour simplifier votre quotidien

Idylia-Services à la personne, des assistantes de vie interviennent à l'intérieur et à l'extérieur des résidences pour faciliter votre quotidien.

 Résidence
Le Jardin des Arts
St Jean le Blanc (45)
02 38 55 52 18

 Résidence
La Renaissance
Orléans (45)
02 38 24 92 26

 Résidence
Le Parc de Morchène
St Cyr en Val (45)
02 38 55 81 01

stephanie.coutan@idylia.fr

02 38 24 92 26

trouvailles & retrouvailles



TOUTES LES ANIMATIONS DE L'ÉTÉ

CAHIER SPÉCIAL ÉTÉ : TROUVAILLES & RETROUVAILLES

Cet été, les animations s'inscrivent dans un contexte inhabituel mais elles ne manquent pas de saveur ! Il fait bon se retrouver pour profiter ensemble, en restant vigilants, de l'atmosphère des guinguettes, des bonnes ondes musicales et artistiques, des bienfaits du sport et des balades, de la poésie du son et lumière, ou encore de la magie de la cité à la nuit tombée. Extraits dans ce cahier d'été et programme des animations à retrouver sur le portail *On sort* !



Les duits en fête

Sous la houlette de l'artiste expérimental Arnaud Méthivier, les duits, au centre du fleuve royal, se transforment quelques jours durant en un espace culturel original entièrement voué à la création moderne et contemporaine, où les arts plastiques voisinent avec la photographie, la musique de création, le théâtre, la danse, l'architecture et le cinéma.

✦ **La Fête des duits. Du 13 au 17 août.**
 Programmation détaillée sur
www.nanomusic.fr/la-fete-des-duits

✦ **LA PAILLOTE:**
 du mardi au vendredi de 17h à 21h,
 le samedi de 16h à 22h,
 le dimanche de 16h à 21h.
 Programmation : nanomusic.fr

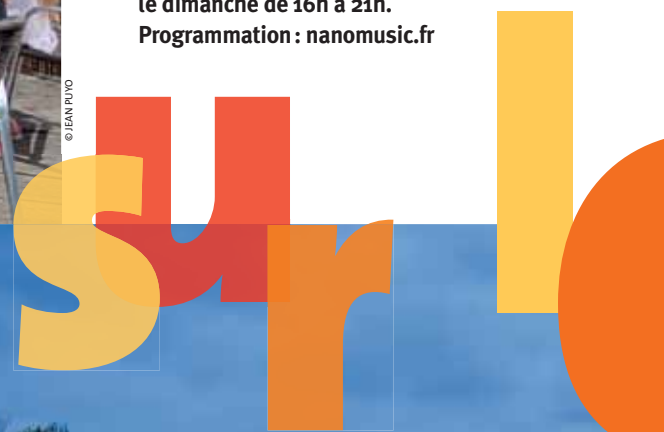


Guinguettes

Les incontournables de l'été et des quais sont bel et bien au rendez-vous, rassurez-vous ! La Sardine entame sa 8^e saison sur le ponton dont elle est inséparable. Programmation repensée, offre gourmande ajustée, disposition réétudiée, il a pratiquement fallu tout reprendre à zéro pour pouvoir adapter l'offre au protocole sanitaire mais les tables grandes tables à carreaux ont repris leurs quartiers d'été, et la convivialité, ses droits. Même réorganisation un peu plus à l'est, quai du Fort-Allaume, à la capitainerie, où le Boui-Boui trône sur la Loire et le canal pour le 3^e été, et régale ses clients depuis début juin. Au sud, c'est la Paillote, espace culturel de plein air, qui propose restauration, rafraîchissements, détente et moult imprévus, quai de Prague. Profitez, c'est l'été !

✦ **LA SARDINE:**
 - du mercredi au vendredi de 17h à minuit,
 - le samedi de 15h à minuit,
 - le dimanche de 15h à 22h.
 Facebook : Guinguette La Sardine

✦ **LE BOUI-BOUI:**
 du lundi au vendredi
 de 15h à minuit,
 les samedi et
 dimanche dès 12h.
 Facebook : Le boui-boui





Nouveau!

Offrez-vous un point de vue inédit, en naviguant sur le canal en barque ou en bateau électrique! Des embarcations disponibles à la location, à la capitainerie (quai du Fort-Alleaume), pour voguer jusqu'à Combleux.

✦ **Réservation : www.balade-bateau-orleans.com, rubrique location bateau.**

© JEAN PUVO



© JÉRÔME GRÉLET



© JÉRÔME GRÉLET

2€

Direction l'île Charlemagne, en bateau, s'il vous plaît! Au départ du quai du Châtelet, ou du « Cabinet vert », embarquez à bord de la toue L'Épinoche, la navette fluviale du capitaine Axel, pour rejoindre la base de loisirs. Originale, conviviale et dépayssante, cette petite traversée de la Loire!

BatOLoire. 2€ la traversée. Vélos bienvenus.

✦ **Les mercredis, samedis et dimanches jusqu'au 30 août.**

Départs quai du Châtelet : 11h30, 14h30 et 17h30.

Départs Cabinet vert : 11h50, 14h50 et 17h50.

Départs île Charlemagne : 12h, 15h et 18h.

Réservation : www.balade-bateau-orleans.com, rubrique navette fluviale

Les quaiis

1983

Amoureux des véhicules modernes, tout confort, bourrés d'électronique, passez votre chemin! Les autres, en revanche...

Autos, motos, side-cars, solex, scooters, triporteurs, vélos, fourgons seront tous présents le 2 août, quai du Châtelet. Leur point commun: ne pas avoir été fabriqués après 1983.

✦ **Les autos s'affichent. Dimanche 2 août, quai du Châtelet, 10h-18h**

© JEAN PUVO

© JEAN PUVO





Musée des beaux-arts : ambiance bucolique

Notre jolie balade débute par le Musée des beaux-arts qui réserve son lot de surprises. L'exposition événement « Jean-Marie Delaperche: un artiste face aux tourments de l'histoire », consacrée à un homme de l'ombre – qui a signé des dessins intenses et mystérieux – remis dans la lumière par l'établissement orléanais, a été prolongée jusqu'au 30 octobre. L'occasion de fêter la récente acquisition d'un 92^e dessin de Delaperche, *Souvenir d'un bal à Moscou*, issue d'une vente à Drouot, le 4 juin 2020. Envie de romantisme ou, au contraire, d'abstrait ? Les différents étages, couvrant la création artistique européenne du XV^e au XXI^e siècle, devraient combler votre curiosité.

Et des visites thématiques « Envie d'évasion », des visites en famille et des ateliers à destination des enfants sont organisés tout l'été.

✦ Programme sur www.orleans-metropole.fr
1, rue Fernand-Rabier - Facebook : MBA Orléans

Hôtel Groslot : une Renaissance

Joyau du patrimoine orléanais, auréolé d'une façade Renaissance et d'une statue de Jeanne d'Arc ornant son perron, l'hôtel Groslot a rouvert en adaptant ses horaires et peut accueillir jusqu'à trois groupes de dix personnes maximum en même temps. Conditions de visite adaptées à la situation sanitaire. Il n'est pas nécessaire de réserver au préalable. Entrée gratuite.

✦ 2, place de l'Étape - 02 38 79 2230



Centre Charles-Péguy : mystère au musée

Le Centre Charles-Péguy, dédié à l'écrivain natif d'Orléans, accueille de nouveau des visiteurs depuis le 30 juin. Un espace muséographique y retrace la vie de ce normalien, dreyfusard militant, membre du parti socialiste, antimarxiste et catholique. Une bibliothèque rassemble la quasi-totalité des manuscrits, de la correspondance, des études et des thèses sur Péguy, ainsi que de nombreux ouvrages et documents sur ses contemporains.

Bonne nouvelle, l'exposition phare « Esprits criminels dans la littérature », invitation à un voyage au cœur du mystère et du suspens à la mode Belle Époque, est prolongée jusqu'aux Journées du patrimoine. L'occasion de se rattraper, pour ceux qui l'auraient manquée, et de découvrir les aventures de Zigomar, Rocambole, Fantômas ou encore Arsène Lupin.

✦ 11, rue du Tabour - 02 38 53 20 23

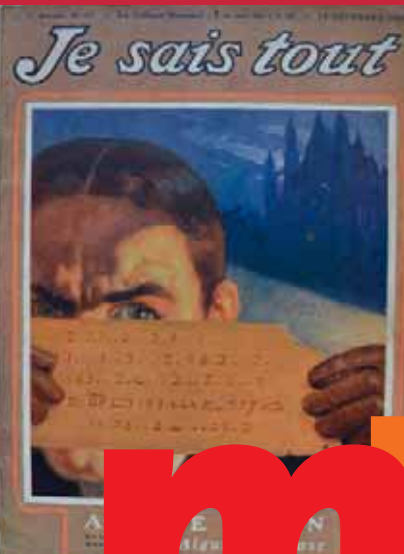


Hôtel Cabu : Jeanne et les Gaulois

L'hôtel Cabu, Musée d'histoire et d'archéologie, a rouvert le 9 juin dernier dans son écrin Renaissance niché dans le centre-ville ancien. La pièce maîtresse de ses collections est le trésor de Neuvy-en-Sullias, extraordinaire ensemble de bronzes gaulois et gallo-romains. À l'occasion du centenaire de la canonisation de Jeanne d'Arc, l'hôtel Cabu a inauguré un parcours autour de la libératrice d'Orléans et dévoile une partie de son importante collection. Une plongée dans l'histoire captivante.

✦ 21, rue Sainte-Catherine - 02 38 79 25 60
Et aussi : la Maison Jeanne d'Arc a rouvert le 2 juillet, en adaptant ses conditions de visite - 02 38 68 32 63





Archives municipales et communautaires d'Orléans : curiosité

Une exposition à voir dans les vitrines des archives retraçant l'histoire du muséum d'Orléans. «Du cabinet d'histoire naturelle au Mobe» nous compte la genèse de ce lieu unique, premier musée et cabinet de curiosité d'Orléans, établissement mixte, créé en 1823, destiné à accueillir les collections d'Art, d'Archéologie et d'Histoire naturelle qui subira de profondes transformations avec le temps.

* Rue Fernand Rabier. Visible aussi sur le site internet <http://archives.orleans-metropole.fr/>



musée



Collégiale Saint-Pierre-le-Puellier : bulle d'émotion

Le faiseur de rêves Charles Pétillon fait pétiller la Collégiale Saint-Pierre-le-Puellier avec son épopée « Confluences », bulle de légèreté et de quiétude qui vient transfigurer l'église millénaire tout au long de l'été. Le plan parfait en cas de canicule, les œuvres invitant à la contemplation, on peut y rester des heures.

* 13, cloître Saint-Pierre-le-Puellier - 02 38 79 24 85

© ORLÉANS COURTESY DANISZ GALLERY



Cercil : l'histoire en marche

Depuis le 15 juin, le Cercil est en mesure de rouvrir le Musée-mémorial des enfants du Vel d'Hiv au public. À la fois musée, mémorial et centre de documentation, le lieu a pour objectif d'expliquer le processus qui a rendu possible la Shoah. La parole des victimes et des témoins est le fil conducteur du parcours historique.

* Réservation conseillée au 02 38 42 03 91, par mail à cercil@memorialdelashoah.org ou sur le site www.tourismeloiret.com
Fermé les samedis et du 1^{er} au 29 août.
45, rue du Bourdon-Blanc




au musée

Frac Centre-Val de Loire : voyage, voyage

Côté boulevard Rocheplatte, à deux pas de la médiathèque d'Orléans, les Turbulences de verre du Frac Centre-Val de Loire miroitent dans la lumière et s'admirent dès l'extérieur. En ce lieu résonnant d'expérimentations artistiques, architecturales et urbaines, on pourrait passer la journée entière tant les propositions sont nombreuses. *Diplopie* nous conte l'exploration de Rabat par la photographe Giovanna Silva. Un portrait très personnel entre jeux d'architectures et de paysages, de couleurs et d'écritures. Expérience quasi mystique, *Ailleurs ou plus loin* est l'éternelle quête de soi et des autres, à la fois fuite et découverte. Poétique, *Je te fais ma demeure* montre la ville – ici, Alger – comme une œuvre, un artefact chargé d'une mémoire collective.

Des workshops d'été sont organisés par l'artiste Romain Weinstzem, qui propose deux ateliers entre sculpture, design et fiction.

 Ouverture aux horaires habituels, du mercredi au dimanche de 14h à 19h. Entrée gratuite.
www.frac-centre.fr

Giovanna Silva

© GIOVANNA SILVA



Ailleurs... ou plus loin



Quai Barentin : voir du pays

Et si l'on passait au côté sud de la Loire, pour continuer cette déambulation artistique et en prendre plein les yeux? Jusqu'au 6 septembre, les quais accueillent le travail de la photographe italienne Giovanna Silva, passionnée de voyages et de promenades, dont le premier chapitre est présenté aux Turbulences - Frac Centre-Val de Loire tout l'été. La série photographique *Diplopie #2* nous emmène à la découverte de Rabat, entre architectures modernistes, entrées, vitrines, typographies des magasins. Dépaysement garanti!


 www.frac-centre.fr

© MARTIN ARCYROCCO

Parvis du Théâtre d'Orléans : ô Toulouse !

L'art à ciel ouvert. En faisant une boucle par le Théâtre d'Orléans, l'heure est à la découverte, sur le côté gauche du parvis, dans un coin délicieusement ombragé, d'un ensemble de cinq sculptures en acier brut intitulé *La Volonté humaine*, créé par l'artiste orléanais Roger Toulouse dans les années 70.

Des sculptures dans la ville, en été, c'est le pied!

 Boulevard Pierre-Segelle

© JÉRÔME GRELET





© JÉRÔME GRELET

Jardin de l'hôtel Groslot : instant zen

À la recherche d'un havre de paix? Offrez-vous une balade dans le jardin de l'hôtel Groslot où trône majestueusement, au milieu de la verdure, la sculpture monumentale de Testuo Harada, *Le Tricot de la terre*. Une œuvre symbolisant la paix et la fraternité qui attire notamment les jeunes enfants, qui l'ont totalement adoptée.

✱ 3, rue d'Escures



Matth Velvet

© JÉRÔME GRELET

Claudine Grangier



Campo Santo : horizon lointain

Un autre temps fort de cet été. Là aussi, la balade se pratique à ciel ouvert en foulant l'herbe et en admirant de vieilles pierres. Le Campo Santo est le lieu rêvé pour l'association Couleur Vinaigre et sa toute nouvelle exposition *La marche héroïque de Jeanne et celle de Zane d'Amazonie qui voulait sauver la terre*. Quèsaco? Un double récit majestueux rassemblant deux histoires, celle de Jeanne d'Arc et celle, plus contemporaine, d'une indienne d'Amazonie appelée Zane. Dans le cadre des 20 ans de l'association, Daniel Caspar et sa bande ont réuni 40 artistes qui vont livrer leurs points de vue artistiques sur des supports mélangeant lin et coton, à la manière de la Tapisserie de Bayeux. L'ensemble formera une ligne horizontale avec ces peintures suspendues entre les piliers. Intense!

✱ Campo Santo, 16, rue Dupanloup, du 18 juillet au 23 août.
Couleur Vinaigre - danielcaspar@sfr.fr

© CHARLES PÉTILLON



Quais de Loire : pétillons !

Les quais de Loire s'habillent de légèreté avec le travail de l'artiste photographe Charles Pétillon, qui pratique ce qu'on pourrait appeler l'art du haïku visuel. Tels des poèmes, ses compositions transforment des lieux en y mettant en scène des installations de ballons, capturant un instantané de vie qui, au fil de la métaphore, revêt une éternité. De la poésie à ciel ouvert.

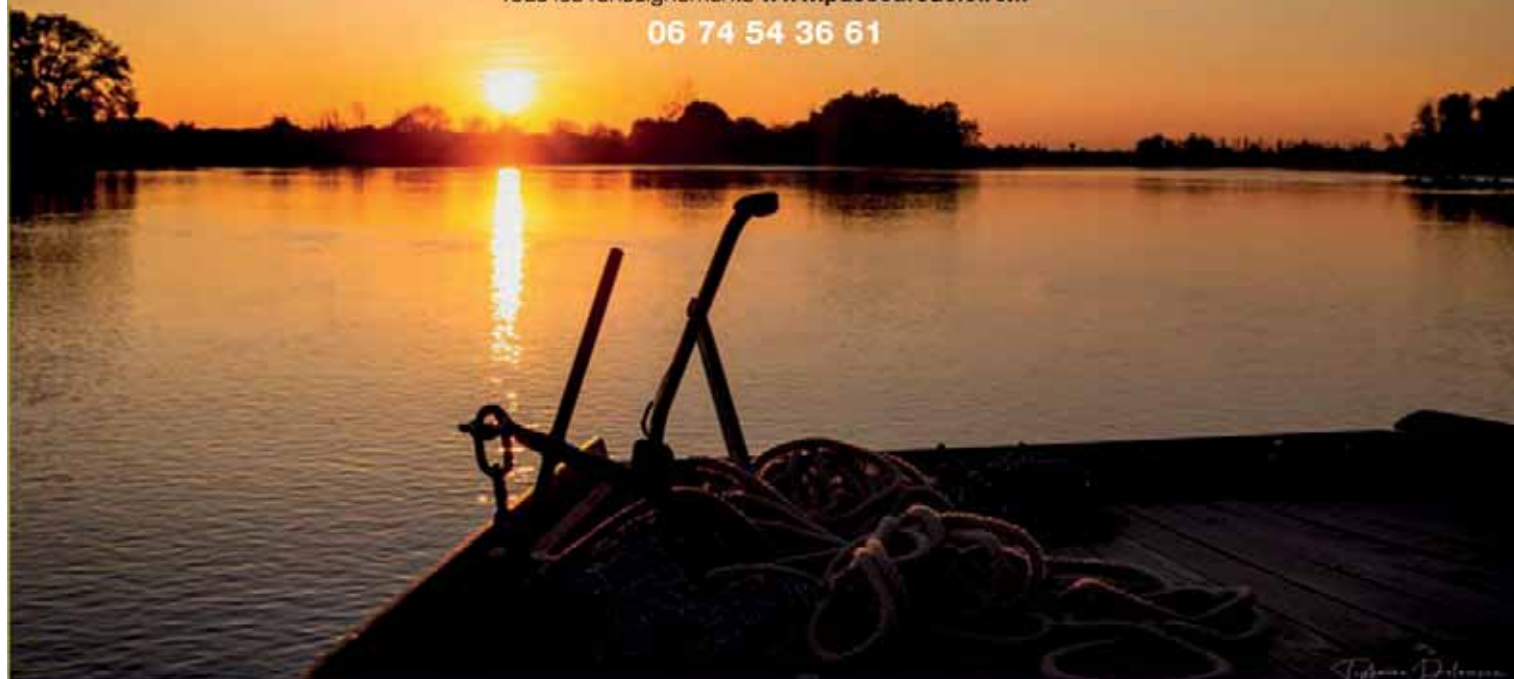
Passeurs de Loire

Découverte de la Loire en bateaux traditionnels à Sigloy à 3 km au Sud de Châteauneuf-sur-Loire

Venez en famille, entre amis et même seul à la découverte du fleuve sauvage.
Notre équipe et nos trois bateaux sont là pour votre plaisir en toute sécurité.
Location privative sur simple demande.

Tous les renseignements www.passeursdeloire.fr

06 74 54 36 61



www.les-menus-services.com



N°1 du portage de repas à domicile

Votre repas livré à domicile et bien plus encore...

Portage de repas • Télé-assistance • Aide administrative • Petits travaux

Un repas offert
Déjeuner à la carte

Offre réservée aux clients âgés de 70 ans et plus. Pour toute commande de déjeuner à partir de 10 euros, nous offrons un repas à la carte de votre choix. Offre soumise à disponibilité. Pour en savoir plus contactez-nous au 02 38 97 86 71.

OFFRE DÉCOUVERTE



Portage de repas



LA CONFIANCE À DOMICILE

Avec Les Menus Services vos repas sont...



Personnalisés

Les menus sont établis en prenant soin de correspondre à vos régimes alimentaires éventuels, suite à la visite à domicile de notre conseillère clientèle, diététicienne, et à un suivi régulier. Sans sel, diabétiques, mixés... sans supplément de prix!



Disponibles chaque jour

Choisissez vos menus à la carte. Nous proposons une solution de livraison souple et adaptée à chacun.



Équilibrés et variés

Nos repas allient qualité, diversité et recettes de saison. Nous concevons vos plats pour que chaque repas soit un moment de plaisir.



AGENCE D'ORLEANS

2 place Olivier de Serres - 45100 ORLEANS
orleans@les-menus-services.com

02 38 97 86 71



© JÉRÔME GRELET

à la plage

Île Charlemagne

Un footing autour du plan d'eau ? Un beach-volley entre amis ? Un petit plouf en famille ? Une séance « sensations fortes » sous la canopée ? Une petite session de stand-up paddle ? À trois coups de pédale du centre-ville, les 70 hectares du site naturel offrent au public un incontournable lieu de détente, entre baignade, activités nautiques et sportives, pêche, pique-nique et...farniente sur le sable. En pleine transformation depuis plusieurs mois, la base de loisirs a rouvert au public le 15 juin dernier, et les travaux en cours, décalés par le confinement, s'y sont interrompus de façon à laisser les visiteurs profiter du site en toute quiétude.

- ✱ **Baignade surveillée tous les jours de 12h15 à 18h45, jusqu'au 30 août. Ouverture sous réserve d'une qualité d'eau conforme aux normes pour la baignade.**
À noter : une station mobile et éphémère Vélo + vient d'être installée pour être opérationnelle tout l'été.

LÉO PARC AVENTURE

+ de 200 ateliers de jeux et de sports dans les arbres (à partir de 2 ans) de 4 à 22€
Info sur www.leo-parc-aventure.fr

Piscines

- ✱ **PISCINE DU PALAIS DES SPORTS**
Jusqu'au 23 août (vidange du 24 au 30 août) : deux créneaux limités à 100 personnes (pas de réservation), de 12h à 14h et de 14h30 à 17h, du lundi au vendredi.
Port du masque obligatoire jusque dans les vestiaires.
Leçons de natation sur réservation au 02 38 53 78 17

- ✱ **PISCINE ÉPHÉMÈRE (LA SOURCE)**
Jusqu'au 31 août : trois créneaux limités à 100 personnes (pas de réservation), de 12h à 14h, de 14h30 à 16h30 et de 17h à 19h. Port du masque obligatoire jusque dans les vestiaires.
Ouverte le 15 août (horaires identiques).
Leçons de natation sur réservation au 02 38 63 62 33

- ✱ **BASSIN D'APPRENTISSAGE VICTOR-FOUILLADE**

Jusqu'au 28 août : du lundi au vendredi, leçons de natation de 9h à 9h30, stage éveillé pour les 4-6 ans de 9h45 à 10h15, sur réservation au 02 38 88 37 62.



© JEAN PUYO

La meilleure façon de marcher...

La meilleure façon de marcher, c'est encore la nôtre, il faut mettre un pied d'avant l'autre... avec des bâtons!

Technique mais accessible, tonique, conviviale, familiale, la marche nordique, avec ses nombreux bienfaits, séduit de plus en plus d'adeptes. Le principe? Accentuer le mouvement naturel des bras pendant la marche et propulser le corps vers l'avant à l'aide de deux bâtons qui permettent d'aller plus vite et plus loin, et qui font entrer en action le corps entier. Dépense d'énergie accrue garantie. Envie de découvrir cette discipline? L'ECO-CJF donne rendez-vous aux curieux au pied du pont Thinat, pour 1h30 d'initiation, sous la houlette d'un coach professionnel.

*** 26 et 28 août - 19h - 20h30.**

Rendez-vous au niveau des agrès sportifs, au pied du pont Thinat. Groupe limité à 9 personnes, afin de respecter les normes sanitaires. Gratuit. Réservations : ecorleans@free.fr

à la sale



© JEAN PUYO

40

Un bien fringant quadragénaire! Le club cyclotouriste L'étape solognote a fêté dans des conditions forcément particulières ses 40 ans d'existence en juin dernier, propose une promenade à vélo, grand public, à la découverte de lieux insolites autour d'Orléans. Une balade de moins de trois heures, encadrée et à la portée de tous, pour admirer notamment la pierre du Duc, à Saint-Hilaire-Saint-Mesmin, ou le point septentrional de la Loire, à Saint-Jean-de-Braye. Et plein d'autres surprises!

*** 1^{er} août (cap à l'est d'Orléans) et 5 septembre (cap à l'ouest). 14h30. Gratuit. Renseignements : etape-solognote.fr ou 06 87 82 39 67 - contact@etape-solognote.fr**
Rendez-vous quai du Châtelet, face au Bateau Lavoir.



Camille Authie, l'atout forme

Fitness, abdos-fessiers, stretching, body attack, HIIT, aero house... Contrairement à ce que laissent penser les noms des activités proposées, pas besoin de parler anglais pour suivre les précieux conseils de Camille, mais juste de se munir de son propre tapis, de sa bouteille d'eau, et d'accepter de suer un peu au rythme enivrant de la sono et de l'irrésistible accent du sud du coach. Ses cours de remise en forme dans la bonne humeur, initialement prévus place de Loire, seront finalement donnés place du Martroi, afin de profiter de plus d'espace.

✱ **Fitness : 1^{er} août, place du Martroi.**
29 août (lieu encore à définir). De 9h30 à 12h15, sessions de 9h30 à 10h15, de 10h30 à 11h15, et de 11h30 à 12h15.

© JÉRÔME CRELET



Pas d'été sans pétanque !

Plaisir estival par excellence, la pétanque investit la place Saint-Aignan, très prisée des boulistes, sous la houlette de l'Union pétanque argonnaise (UPA), qui y organise ses désormais traditionnels concours les 1^{er} août et 12 septembre.

✱ **Renseignements : 02 38 84 25 62**

de Sport

Zen...

Quel autre cadre que le ponton (guinguette La Sardine) pour s'initier au hatha-yoga, bercé par les courants ligériens ?

✱ **Le 17 août, de 19h à 20h30, apportez votre tapis et suivez les conseils de l'association Pardes Yoga.**



Le Tai-jiquan donne des A.I.L.E.S

Art martial interne, le tai-jiquan est fait d'enchaînements de mouvements lents, ronds et synchronisés, où se mêlent souplesse et détente, qui procure calme et concentration. Cette discipline, proposée par les Associations pour l'intégration et la libération des énergies et de leurs synergies (A.I.L.E.S) et l'école du tai-ji est à découvrir dans l'écrin de verdure du jardin de la Charpenterie, place de Loire et au parc Pasteur durant l'été.

✱ **Tai-ji-quan. 20 et 27 août. 18h30 – 20h.**
Jardin de la Charpenterie. Gratuit. Se munir d'une tenue confortable.
École du tai-ji : démonstrations et initiation à 17h30, place de Loire, les 27 juillet et 28 août. Et tous lundis de juillet et d'août, au parc Pasteur, de 19h à 20h30.

© JEAN-PIERRE

envie

DE VOYAGER MALIN AVEC *Rémi*
CENTRE-VAL DE LOIRE

OFFRE GROUPE

PASS RÉMI DÉCOUVERTE

JUSQU'À 5 PERSONNES
VOYAGES ILLIMITÉS
2/3 JOURS

OFFRE POUR TOUS

100 000 BILLETS
À PETITS PRIX

5€, 10€ ET 15€

OFFRE JEUNES

PASS RÉMI JEUNE
TER DE FRANCE

MOINS DE 26 ANS
VOYAGES ILLIMITÉS
29€/MOIS



CET ÉTÉ,
CHOISISSEZ L'OFFRE
QUI VOUS RESSEMBLE !
#CetÉtéJeVisiteLaFrance

*Retrouvez toutes les conditions générales de vente sur le site
remi-centrevaldeloire.fr. SNCF BOBIGNY R.C.S / B 552 049 447 -
Conception 90c. Ne pas jeter sur la voie publique. Édition juin 2020.

LA RÉGION ORGANISE VOS DÉPLACEMENTS
EN CENTRE-VAL DE LOIRE

www.remi-centrevaldeloire.fr

Rémi
Centre-Val de Loire
RÉSEAU DE MOBILITÉ INTERURBAINE





Concerts éphémères

Des instants éphémères destinés à s'imprimer durablement sur vos rétines et dans vos oreilles. La mairie d'Orléans, en association avec Becarre Production pour deux concerts, a concocté un sympathique programme dans des lieux insolites ou verdoyants pour être bercé par la musique en cœur de ville.

L'aventure démarre sur les chapeaux de roues avec les Dixie Brothers et leur jazz Nouvelle-Orléans qui risque de décoiffer, les 18 juillet et 22 août à 11h, sur le marché alimentaire, quai du Roi.

Cap ensuite sur la lecture musicale, sensible et poétique, du Duo Épanadiplose, emmené par Julie Bonnafont qui lit, laisse résonner les mots, et Stéphane Montigny qui écoute, répond avec son trombone et ses conques, le 22 juillet à 15h30 au jardin de la Charpenterie.

Final en beauté avec Zurca Trio et son répertoire pétillant fait de mazurkas, chapelloises, valse à trois, cinq, huit temps, le 26 août à 15h30 au jardin de la Charpenterie.

✱ www.ortleans-metropole.fr



Defi au parc

La 8^e édition du festival *Un autre monde* se déroulera le dernier week-end d'août. Véritable tourbillon musical et associatif, orchestré par Defi associé cette année au CRIJ, la manifestation alternera, sur deux scènes, concerts de musique du monde, mise en lumière de groupes locaux, battles de danse, théâtre-forum, spectacle jeune public (samedi 29 après-midi) ou encore échanges, performances et débats autour du « monde de demain » (jeudi 27 après-midi). Le manège Pernin, l'Aselqo Bourgogne, le Planning familial –et de nombreuses surprises à venir– seront aussi de la partie, faisant du festival l'un des spots incontournables de l'été orléanais. Au niveau des têtes d'affiche, Lavach', explorateurs d'une trans-folk arménienne & cosmopolite, The Loire Valley Calypsos et leurs rythmes caribéens, suivis de Bab L'Bluz, chantres d'un blues du Sahel hypnotique, comptent bien mettre l'ambiance!

✱ Les 27, 28 et 29 août, parc Pasteur - Facebook: Defi - <http://crijinfo.fr>



La température monte

« Live à la demeure », concert live plein de peps et d'énergie, est le rendez-vous par excellence des amoureux de la musique chaque vendredi soir au Novotel La Source métamorphosé en club de jazz intimiste. En août, des artistes pétillants et heureux de partager leur passion avec le public vont faire vibrer vos débuts de week-end : Les Mains du swing (jazz/swing manouche, 7/08), Mélodie Nelson (pop, 21/08) et Franck Sallé 4 tet (répertoire inspiré du jazz, de la folk et de la musique brésilienne, 28/08)

✱ Novotel Demeure de campagne, Chemins de Sologne, 02 38 63 04 28. Facebook Livealademeure

sur scène



Un Incontournable : le Parc floral de La Source

Il est incontestablement l'un des « poumons verts » d'Orléans et de la métropole. Avec ses 35 hectares dédiés à la nature, aux plantes et aux animaux, le Parc floral de La Source se veut à la fois un espace de détente intergénérationnel et le lieu incontournable pour tout passionné de jardins. Parmi les rendez-vous à ne pas manquer cet été : le cycle de conférences de l'historienne auteure, Anne-Marie Royer-Pantin sur la thématique « place aux fleurs ! » et une série de lectures, en partenariat avec la médiathèque d'Orléans. Bien sûr, le promeneur pourra aussi découvrir, au détour des allées, les floraisons du moment comme la remarquable collection de fuchsias, la roseraie, les plantes du potager, sans oublier le jardin de formes, les cèdres du Liban centenaires, près du moulin, ou encore la serre aux papillons. Pour rappel, le Parc floral de La Source est labellisé Jardin remarquable.

Lectures au Parc floral : mercredi 5 août et mercredi 19 août, de 10h à 12h.
Conférences « place aux fleurs ! » : dimanche 9 août, « Quand Orléans cultivait ses roses », et dimanche 23 août, « Le grand voyage des fleurs », à 15h30.
Renseignements au 02 38 49 30 00 - www.parcfloraldelasource.com



© JEAN PUYO

Roses et clématites au Jardin des plantes

Distinction ! La collection de Clématites du Jardin des plantes vient d'obtenir la labellisation nationale délivrée par le Conservatoire des collections végétales spécialisées. Produites par la pépinière Javoy à Saint-Cyr-en-Val, ces clématites regroupent plusieurs espèces botaniques, issues des quatre coins du monde. À voir donc, tout comme la sélection de 51 rosiers en lice pour le 62^e Concours international de roses d'Orléans, dont le palmarès sera connu lors de la deuxième semaine de septembre, après le passage du jury professionnel.



© JEAN PUYO

Nature : la réserve... sans réserve

Samedi 25 juillet, rendez-vous avec Loiret nature environnement à la réserve naturelle de Saint-Pryvé-Saint-Mesmin pour une observation *in situ* de la nature. Pour rappel, cet espace préservé, situé à quatre kilomètres en aval d'Orléans, s'étend sur 263 hectares et englobe la pointe de Courpain et les îles Mareau. Elle protège une faune, une flore et des milieux naturels très représentatifs de la Loire moyenne sur 9 kilomètres.

Rendez-vous à 9h30, parking de la pointe de Courpain, Saint-Pryvé-Saint-Mesmin. Programme des sorties au 0238566984 ou sur www.loiret-nature-environnement.org

Herbes folles et idées reçues

Pissenlit, mouron blanc, ortie, liseron... dans le meilleur des cas, on les nomme plantes adventices, dans le pire, mauvaises herbes ! Pourtant, elles ne sont pas si folles et présentent bien des qualités. Pour les identifier en ville ou en campagne, ne pas oublier le livret gratuit « Plaidoyer pour des herbes... pas si folles ! » de LNE.



au Jardin

UN JARDIN, UN JOYAU

Square Jean-Baranger, rue Ladureau.

Square Cécile-Grasset, dalle Saint-Laurent.

Parc Pasteur, rues Jules-Lemaître et Eugène-Vignat : *dans l'esprit des jardins composites du XIX^e s., avec fleurissement saisonnier remarquable.*

Jardin de la Vieille-Intendance, 1-7, rue des Huguenots : *un havre de fraîcheur l'été.*

Square St-Pierre-du-Martroi, rue St-Pierre-du-Martroi.

Jardin Jacques-Boucher, 5, place de Gaulle : *à proximité de la tour Saint-Paul, de la Maison de la Porte Renard. Dans son enceinte, le pavillon Colas-des-Francis.*

Parc Henri-Peteau, 57, rue du Faubourg-Madeleine.



Sciences : suivez le triporteur

Le triporteur Cyclo'Sciences est de retour ! En juillet, les médiathèques et le MOBE proposent de jouer et de raconter la science au parc Pasteur et au jardin de l'Évêché, ainsi que sur les quais de Loire. Diverses thématiques seront abordées autour d'activités ludiques d'observation et de manipulation, afin d'appréhender des notions scientifiques essentielles dans la compréhension du monde qui nous entoure. L'accès, de 15h à 17h30, est libre et gratuit.

✦ **Du mercredi 29 au vendredi 31 juillet : la biodiversité.**
Horaires donnés à titre indicatif, pouvant évoluer en fonction de la situation météorologique, notamment.
Infos sur www.twitter.com/MuseumOrleans
www.facebook.com/MuseumOrleans



Parc de Loire : un sentier à découvrir en famille

Ce parc naturel urbain de 340 hectares, situé entre la levée des Capucins et le bois de l'Île, comprend 196 hectares de site Natura 2000 et 80 hectares de zone naturelle d'intérêt écologique, faunistique et floristique. À découvrir, en famille, sur le sentier d'interprétation du bois de l'Île.

Un chiffre, 4 fleurs

En février 2019, Orléans a reçu le label 4 fleurs au concours national des Villes et villages fleuris, pour la place accordée au végétal dans l'aménagement des espaces publics, le respect de l'environnement, le développement de l'économie locale, l'attractivité touristique et la préservation du lien social.

Parc Anjorant, rue du Baron : *parc boisé situé en plein cœur du quartier de la Madeleine.*

Jardin de l'hôtel Grosloz, 1-3, rue d'Escures : *de style romantique, arbres remarquables dont un impressionnant ginkgo.*

Campo Santo, 2, place de l'Étape : *engazonné, entouré d'arcades des XV^e et XVI^e s. de l'ancien cimetière.*

Jardin de l'Évêché, 10, rue R.-de-Courtenay : *«LE» point de vue sur le chevet de la cathédrale Ste-Croix et sur la façade XVIII^e siècle de l'ancien évêché.*

Jardin Hélène-Cadou, rue de Solférino : *labyrinthe de buis avec vue imprenable sur le fleuve royal.*

Roseraie Jean-Dupont (près du parc Léon-Chenault), avenue Alain-Savary et rue St-Marceau : *ouverte en 1995, elle rassemble la plupart des variétés anciennes d'obtention orléanaise.*

Parc de la Charpenterie, 12, rue des Halles : *en surplomb du tissu urbain, avec sa pergola de glycines, il offre un vaste panorama sur la Loire.*

Jardin des plantes, avenue de Saint-Mesmin : *jardin composite, il accueille de très nombreuses essences d'arbres, un jardin de roses et une superbe serre (ancienne orangerie de 1836 réhabilitée).*

Parc du Moins-Roux, 56, route d'Olivet : *arbres centenaires ; parc agrémenté de grandes pelouses.*

Parc de la Fontaine de l'étuvée, avenue des Droits-de-l'Homme : *labellisé Écojardin en 2019, il présente une riche mosaïque de microhabitats et des prairies naturelles conservées.*

Parc du château de Charbonnière, 425, rue de Charbonnière (Saint-Jean-de-Braye) : *un écosystème forestier très riche et préservé.*

Allée des Sapins, bois de Concy, allée des Sapins (La Source).

Jardin de la Renaissance, place Ernest-Renan (La Source) : *quelques arbres avec aire de jeux.*

Dans l'enceinte des parcs et jardins, le propriétaire doit tenir son chien en laisse et ramasser les déjections canines. La brigade « stop incivilités » et les agents de la Police municipale peuvent verbaliser pour jet de mégot, papier, crachat, chien non tenu, déjections, miction sur voie publique, abandon des masques et gants... La circulation des 2 roues (vélos, scooters, trottinettes) est interdite excepté sur les parcours spécialement aménagés et signalés (circulation des vélos d'enfants de moins de 6 ans tolérée dans les allées). Respectées, ces règles permettront à chacun de profiter sereinement des lieux.

➔ **Ouverture jusqu'au 30 septembre, de 7h30 à 20h. Accès gratuit.**



Un incontournable : les visites Ville d'art et d'histoire

Elle fait partie intégrante de la ville, par sa signature dans le paysage, sa place dans l'histoire, son rôle dans la vie économique et le quotidien des Orléanais. Tout l'été, le service Ville d'art et d'histoire d'Orléans propose un programme d'animations autour de la Loire, orchestrées par les guides conférenciers du service en lien avec les associations locales. À ne pas manquer, la balade animée *La Loire enchantée*, pour (re)découvrir le patrimoine des bords de Loire au rythme des chants de mariners, et la visite en bateau *Regards croisés*, pour comprendre l'évolution des quais, l'occupation du lit des berges et du fleuve, ainsi que l'économie de Loire à Orléans au fil des siècles. Enfin, les familles vérifieront en s'amusant, avec le jeu de piste *À la découverte de la Loire à Orléans*, la place majeure du fleuve royal dans l'histoire de la ville.

- ✦ « À la découverte de la Loire à Orléans » – 29 juillet et 5, 12, 19, 26 août, 10h (gratuit),
- ✦ « La Loire enchantée » – 7 et 21 août, 18h30 (payant).

Réservation obligatoire auprès de l'office de tourisme, 2, place de l'Étape - www.tourisme-orleansmetropole.com

Un nouveau regard : croque ta ville !

Et si, le temps d'une pause, on regardait l'horizon à la pointe du crayon ? Les 26 juillet et 30 août, l'artiste plasticienne Nadine Ramond invite à « croquer la ville », et spécialement les bords de Loire. À noter, le 26 juillet, de 10h à 12h30, l'atelier dessin est réservé aux 7-14 ans. À la fin de la séance, chacun repart avec sa création.

- ✦ **Dimanche 26 juillet, de 10h à 12h30 (7-14 ans) et de 16h30 à 19h, dimanche 30 août, de 10h à 12h30 et de 16h30 à 19h. Accès gratuit. Possibilité de mise à disposition de matériel. Inscription obligatoire à l'office de tourisme, 2, place de l'Étape - www.tourisme-orleansmetropole.com**



Ticket gagnant : le petit train

On prend son ticket, on s'installe... et en route pour 40 minutes de traversée du centre ancien et des siècles, du Campo Santo aux halles Châtelet, des bords de Loire à la Maison de Jeanne d'Arc en passant par la place du Martroi et l'hôtel Groslo!t!

- ✦ **Tous les jours, départs 11h, 12h, 14h, 15h, 16h, 17h 18h, place Sainte-Croix. Tarifs : 7€ adulte, 5€ enfant de 3 à 12 ans et personne à mobilité réduite, gratuit moins de 3 ans.**



Visiter en liberté

Trois applications gratuites à télécharger sur son smartphone pour s'approprier, en toute liberté, l'histoire et le patrimoine d'Orléans et de ses alentours.

- ✦ **Géovélo - www.geovelo.fr/application/**
- ✦ **Géomotifs - www.geomotifs.fr/#/**
- ✦ **Destination Orléans - www.orleans-metropole.fr/351-7108/fiche/destination-orleans-lappli-touristique-dorleans-metropole.htm**

À tester, les audioguides pour découvrir à son rythme la richesse patrimoniale de la ville, de la cathédrale Sainte-Croix aux bords de Loire en passant par le quartier Bourgogne (7€, retrait à l'office de tourisme).





Une course : balises en vue

Rendez-vous le samedi 29 août pour la course d'orientation en centre-ville imaginée par l'Association sportive de course d'orientation d'Orléans. Mesures sanitaires obligent, la validation du passage des balises se fera par géolocalisation via l'application gratuite téléchargeable NaviTabi. Trois circuits ouverts à tous, de niveaux techniques et physiques différents, sont prévus... mais le repérage se fait toujours sur la carte papier !

✳️ **Samedi 29 août, de 10h à 18h.**

Rendez-vous place de Loire (accès gratuit avec application NaviTabi à télécharger. <https://apps.apple.com/fr/app/navitabi/id1350889029>)



Nouveauté : l'histoire à trottinette

Et si, cet été, on sortait des sentiers battus ? L'office de tourisme d'Orléans joue la carte de l'originalité avec une série de visites ludiques et intergénérationnelles. Au registre des nouveautés, la balade *Les bords du Loiret à trottinette*, pour découvrir les trésors du Loiret et ses magnifiques moulins, ou encore la balade *Laissez-vous surprendre!*, avec une apparition chevaleresque, et la *Rencontre avec un personnage célèbre* menée sur le mode (et à la mode) de la Renaissance autour de l'histoire de certains bâtiments et de quelques glorieux noms liés au rayonnement d'Orléans.

- ✳️ • « Laissez-vous surprendre ! », mercredis 12 et 26 août, 15h,
- « Rencontre avec un personnage célèbre », dimanches 2 et 23 août.

Programme complet des visites et inscription, obligatoire, auprès de l'office de tourisme, 2, place de l'Étape www.tourisme-orleansmetropole.com



Bol d'air : la sortie du senior

Les seniors ont (aussi) leurs promenades réservées. Le service des aînés du CCAS d'Orléans, en partenariat avec l'office de tourisme Orléans-Val de Loire, propose aux Orléanais âgés de 60 ans et plus de (re)découvrir leur quartier grâce à des visites commentées gratuites, comme celle du mardi 28 juillet à La Source, avec un circuit en cinq étapes avec le mythique Indien, l'Esplanade de l'université, la Dalle, le jardin de la Renaissance et le bâtiment des chèques postaux.

- ✳️ **Visites de quartiers commentées (accès gratuit, départ 9h, réservées aux habitants des quartiers concernés dans la limite des places disponibles) :**
- Argonne – mardi 11 août,
- Dunois – jeudi 27 août,
- Madeleine – jeudi 23 juillet / mardi 25 août,
- La Source – mardi 28 juillet / jeudi 20 août,
- St-Marceau – jeudi 30 juillet / mardi 18 août,
- Saint-Marc – jeudi 6 août,
- Centre-ville – jeudi 13 août.

Renseignements et inscriptions, obligatoires, au CCAS Orléans. Tél. 02 38 68 46 38



Au parc Pasteur : Grand partage de petits tout

Mam'Yvonne le promet, le manège du parc Pasteur tourne, tourne et tournera tout l'été. De quoi se créer de jolis souvenirs entre copains pilote, pompier, princesse et dompteur de tigre ! À noter, le samedi 29 et le dimanche 30 août, la « dame » des lieux propose un Grand partage de petits tout, avec de nombreuses animations : manège magique, bulles enchantées, musique, jeux... sans oublier le goûter partagé (le dimanche). Enfin, dès le mercredi 26 août, on pourra venir jouer au Domino-Mots (www.dominomot.net). Pour cela, il suffit de savoir lire et d'aimer rire !

- ✦ **Manège du parc Pasteur, du lundi au dimanche, de 14h à 18h30. Tarifs : 1,50€ (le tour), 5€ (4 tours), 10€ (10 tours), 20€ (26 tours).**
- Samedi 29 et dimanche 30 août, de 14h à 20h, Grand partage de petits tout (goûter partagé le 30 août),
 - du mercredi 26 au dimanche 30 août, découverte du jeu Domino-Mots.



© ÉRIKHE GRELET

à la Sale de



Monture : à dos de poney

À cheval ! Tous les mercredis et samedis, jusqu'au 30 août, de 14h à 18h, les montures seront prêtes sous la conduite des Cavaliers chapellois de Maison rouge. L'occasion pour les plus jeunes de se promener au pas lent des sabots et de découvrir la relation avec le meilleur ami de l'homme... et des enfants !

- ✦ **Balade à poney, les mercredis et samedis (jusqu'au 29 août), de 14h à 18h. Prix : 3€ le tour.**
Renseignements auprès des Cavaliers chapellois de Maison rouge, tél. 02 38 72 01 49

Bon plan : le CityPass enfants

Nouveauté ! Cet été, les moins de 12 ans disposent d'un CityPass (12€) à utiliser sur 24h, pour un accès à une balade fluviale, à certaines visites guidées et à une promenade dans le centre historique, à bord du petit train touristique.



© CAVALIERS CHAPELLOIS



Spectacle vivant : dans les allées du Parc floral

Les dimanches après-midi d'été, le Parc floral de La Source devient scène de théâtre. Et ça commence le 26 juillet, avec le *Petit Ours* de la Troupe des Salopettes. Le héros, librement inspiré du célèbre conte *Boucle d'or*, en a assez de vivre seul dans sa grotte. Alors, à l'insu de ses parents, il décide de partir découvrir le monde pour une escapade qui va le conduire à faire des rencontres et à goûter le doux sentiment de liberté. Deuxième acte le 30 août, avec le spectacle *9 rue de la Renaissance* par la comédienne Nathalie Chartier, de la Cie Ô. Ici, dans un endroit oublié, une femme promène sa vie et sa « récubelle » de place en square, d'abribus en trottoir, accompagnée de ses « Stroms », étranges personnages confectionnés avec tout ce qu'elle a trouvé. Ce soir-là, elle rencontre un drôle d'objet, un peu cassé, abandonné, et décide de le présenter à ses compagnons. C'est le début des confidences... rue de la Renaissance.

✱ **Spectacles jeunesse en plein air, le dimanche**
 26 juillet, à 15h30 et 16h30, « Petit Ours » (dès 2 ans), de la Troupe des Salopettes, et le dimanche 30 août, à 15h30, « 9 rue de la Renaissance » (dès 5 ans), avec Nathalie Chartier, par la Compagnie Ô.
 Renseignements au 02 38 49 30 00 et sur www.parcfloraldelasource.com
 Entrées : 6€ adulte, 4€ pour les 6-16 ans, gratuit pour les moins de 6 ans.

✱ Mini-ferme : ânes, chèvres, poules, lapins...

Poules, ânes, chèvres, moutons et autres lapins attendent les petits citadins en mal de nature et les fans des bêtes à plumes et à poils, à la mini-ferme du Parc floral.



© CHLOÉ VANEL

Jeu

Manèges : détours et des tours

Et c'est parti pour un, deux, trois, quatre tours... sur les chevaux de bois de la place du Martroi ou à bord des voitures colorées de la place de Loire!

✱ 3€ le tour, 10€ les 4, 20€ les 12.



© JÉRÔME GRELET



© JÉRÔME GRELET

Train de Wichita : prêt pour le départ !

Le petit train de Wichita devrait revenir sur ses rails, en août, dans le parc Pasteur. Les bénévoles de l'Association des modélistes ferroviaires du Centre encadreront, dans l'application des règles sanitaires en vigueur, les voyages à toute vapeur !

✱ Renseignements : www.amfc-orleans.fr




© JEAN PUYO

Un incontournable: le son & lumière sur la cathédrale

Le son & lumière 2019, *Jeanne, la force de l'âme*, revient embraser, du 16 juillet au 17 septembre, le fronton de la cathédrale Sainte-Croix. Cette création originale^(*), conçue telle une approche narrative allégorique, évoque les principales valeurs portées par la Pucelle d'Orléans et les symboles qui l'entourent: la conviction, la liberté, l'unité, l'intemporalité et le mythe. La mise en lumière de la cathédrale vient ainsi faire écho aux côtés héroïque et universel de la libératrice de la ville, dont on célèbre cette année le centenaire de la canonisation.

En seconde partie, l'École de l'image des Gobelins propose *Nous sommes la Loire*, une projection de dix tableaux sur les thèmes suivants: la faune et la flore, les lumières du fleuve et les loisirs. Des élèves du Conservatoire national supérieur de musique et de danse de Paris ont composé les musiques du récit.

Près de quarante minutes de féerie, en prélude au son & lumière des Fêtes de Jeanne d'Arc 2020 prévu le 26 septembre prochain.

 Jusqu'au 17 septembre, du mardi au samedi, à 22h30.
Spectacle gratuit.

^(*) De Light Event Consulting.






à la tombée

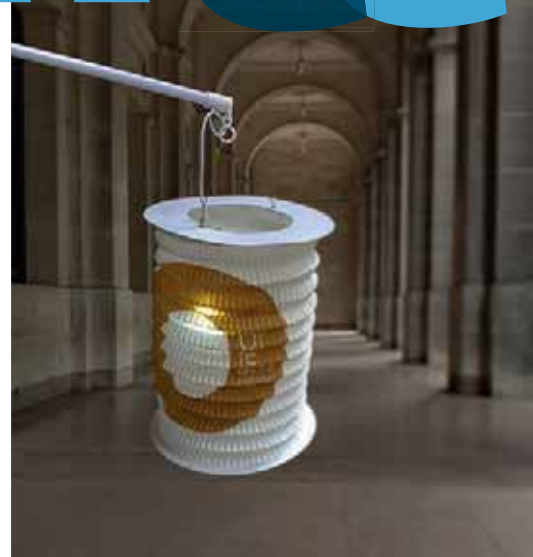


Déambulation: à la lueur des lampions

Cette plongée nocturne dans l'Orléans de 1850 à 1930 invite à découvrir, avec le regard de l'architecte Roger Croissandeau, les secrets des différents styles architecturaux du Néoclassique, de l'Art nouveau et de l'Art déco. Petit bonus... à la fin de la déambulation, on repart avec son lampion!

Deux sorties empreintes de magie et de mystère(s) sont aussi proposées, à l'heure où la nuit tombe sur la ville: *Balades magiques* et *Le Mystère de la crypte Saint-Aignan*.

-  • Déambulations: vendredis 31 juillet, 7 et 21 août, à 22h.
Tarifs: 8,50€, 17€ à partir de 12 ans.
-  • «Balades magiques», les vendredis 14 et 28 août, à 22h (9€).
-  • «Le Mystère de la crypte Saint-Aignan», les vendredis 24 et 31 juillet, 7 et 28 août, les samedis 25 juillet et 8 août, à 21h (9€).
Inscription obligatoire à l'office de tourisme d'Orléans, 2, place de l'Étape - www.tourisme-orleansmetropole.com





© LES PILLARDS DU BROUILLARD

Parc floral : théâtre et notes de jazz

Le soleil peut bien se coucher... les allées du Parc floral restent ouvertes, certains soirs d'été. L'occasion de prolonger sa visite autour d'un pique-nique, de profiter d'un spectacle familial et de cheminer à la lueur d'un lampion, à la découverte des jardins mis en lumière. Deux dates à retenir: le samedi 25 juillet, à 21h30, avec *Les Pillards du Brouillard*, déambulation visuelle, théâtrale et musicale orchestrée par la compagnie Les Pêchus; le samedi 8 août, à 20h30, *L'Acoustique*, soirée par le Jazz Bang Trio, pour s'évader sur des notes de blues, de bossa-nova et de jazz, des années 30, 50 à nos jours.

✱ **Parc floral de La Source, avenue du Parc-Floral - bus ligne 7 - tram A, arrêt université / parc floral.**
Entrées : 6€, 4€ pour les 6-16 ans, gratuit pour les moins de 6 ans, les personnes handicapées.
Renseignements au 0238 493000, sur www.parcfloraldelasource.com et sur <https://fr-fr.facebook.com/parcfloral.orsloiret/>



© JEAN PUJO

Parcours : les Témoins de l'histoire

Ces 50 Témoins permettent de (re)découvrir, de jour comme de nuit, au fil des rues et des places du centre-ville, l'histoire et le patrimoine d'Orléans. Par ce jeu de piste, chacun s'approprie les trésors enfouis sous les pavés ou cachés derrière les murs. Soit deux mille ans d'histoire « à arpenter » de la rue Étienne-Dolet à la rue de Bourgogne, de la place du Châtelet à la place de Loire.

de la nuit

Kitsch : projection Nanar

Un bon nanard, sorti de derrière les écrans, voilà une idée pour se détendre! Le vendredi 28 août, dans le jardin de la Charpenterie, l'association orléanaise Nanani-Nananard projettera sur grand écran (les héros, même de seconde zone, y ont droit!) une pépite du genre (surprise). Casting aux petits oignons, répliques cultes, scènes approximatives, dialogues improbables, doublage « décalé » en français... le nanar est à savourer au deuxième, au troisième voire au quatrième degré.

✱ **Le vendredi 28 août, musique (20h30 à 21h30), bandes-annonces et film (21h30) au jardin de la Charpenterie.**
Accès gratuit. Facebook: NananiNananard

**NANANI
ANANARD**



© JEAN PUJO

Nuit magique : des étoiles plein les yeux

C'est la nuit où jamais pour situer le « petit chariot » et la brillante Polaire! Le vendredi 7 août, de 21h à 1h, sur la plaine ouest de l'île Charlemagne, dans le cadre de la 30^e Nuit des étoiles, Astro Centre Orléans propose une conférence en lien avec la thématique nationale « Vie dans l'univers et exploration martienne », des observations au télescope sur écran, des stands/expositions (maquettes, quiz, démonstrations, manipulations par les animateurs de l'association). Et, pour les plus observateurs (ou les plus chanceux), la possibilité de voir, à l'œil nu, Mars, Jupiter ou Saturne.

✱ **30^e Nuit des étoiles « Vie dans l'univers et exploration martienne », le vendredi 7 août, de 21h à 1h, île Charlemagne (plaine ouest), accès gratuit (port du masque obligatoire).**

JUSQU'AU 23 AOÛT 2020, LA MAIRIE D'ORLÉANS, EN COLLABORATION AVEC LA GALERIE MAGDA DANYSZ, INVITE LE FAISEUR DE RÊVE CHARLES PÉTILLON, ARTISTE PHOTOGRAPHE, À DÉVOILER PLUSIEURS FACETTES DE SON TALENT À LA COLLÉGIALE SAINT-PIERRE-LE-PUELLIER ET SUR LES QUAIS DE LOIRE. UNE EXPOSITION PÉTILLANTE COMME UNE BULLE DE CHAMPAGNE. RENCONTRE.

*« Nous sommes
juste des confettis
dans le monde »*

Charles

Pétillo

Parlez-nous de votre parcours.

À l'origine, j'étais l'assistant publicitaire d'un photographe à Paris. Progressivement, je me suis mis à photographier des natures mortes, me focalisant sur des objets liés à la mode, à la cosmétique, à la joaillerie. J'ai utilisé des décors –carton, papier découpé et plié, origami– et exploré quantité de matériaux... jusqu'à la découverte des ballons, dans le cadre d'un travail destiné au magazine *Vogue*, en Russie. J'ai alors entrevu une matière intéressante et commencé à assembler les ballons entre eux. Cela a pris du temps : la réalisation, d'abord, de ribambelles de ballons, plantés dans des décors naturels ou des sites très divers, puis d'amas sous la forme de gros nuages que je prenais en photo. Tout a pris sens, je pouvais questionner, pointer du doigt, m'interroger sur l'état du monde avec les ballons.

Le côté fragile, éphémère, du ballon ne vous a-t-il pas effrayé ?

L'aspect éphémère qui s'avérait être une contrainte au départ, tant au niveau de la fabrication que de la conservation, est devenu une qualité. Sur site, vous avez la sensation qu'il va falloir mettre l'œuvre en place rapidement, que c'est quelque chose qui va disparaître, de l'ordre du furtif. Cette dimension-là est captivante. Ce n'est pas gravé dans le marbre, les seules traces qui vont rester, ce sont la photographie et la vidéo. Pour un photographe, la boucle est bouclée.

Le succès est arrivé, très vite.

Tout s'est fait naturellement, sans heurt, sans forcer le destin. Un ami m'a demandé de faire une première exposition, à la Maison de la photographie. Il y a eu un gros retentissement médiatique, notamment des articles dans le *Vogue* français, dans le *Guardian*, dans le *New York Times*. Six mois après, je recevais la commande d'une installation gigantesque à Covent Garden, à Londres. Cela ne s'est plus jamais arrêté...

Et toujours cette poésie...

La photographie c'est un point de vue, physique et mental, qui montre une image, une technique de prise de vue, avec, toujours, en arrière-plan, une symbolique. Mais je veux que cela reste toujours simple, léger, poétique... Que le spectateur se sente transporté. Qu'il voie uniquement la légèreté, pas la complexité.

L'exposition à la Collégiale est particulièrement représentative de votre travail.

Elle mêle mes photographies, mes installations et mes dessins, qui se nourrissent les uns les autres, le tout agrémenté d'archives et de vidéos pour rendre compte de mon processus créatif. C'est une première pour moi.

Un premier volet montre la conception de la photographie « La ligne » et les doutes qui peuvent me traverser durant ce cheminement. On voit une prairie pittoresque avec des ballons posés sur une tige, les uns au-dessus des autres. Il s'agit en fait d'un ancien champ de bataille de la Première Guerre mondiale, plus de 100 000 soldats sont morts à cet endroit. L'objet de cette photographie, c'est de rafraîchir la mémoire.

Ensuite, on retrouve un panel de mes photos et des thématiques qui m'interpellent. Notamment la série « Igloos », très onirique, qui traite du nomadisme. Et les « Ribambelles », qui montrent combien l'homme est petit à l'échelle de l'immensité et du temps. Nous sommes juste des confettis dans le monde.

Deux installations épousent à la perfection l'architecture de la Collégiale.

Il y a cette ligne de ballons qui se perd dans les colonnes, conçue pour se fondre dans l'architecture de ce lieu grandiose. Et « Diazépam » (du nom d'une molécule qui compose les anxiolytiques), installation créée à l'Opéra de Bordeaux, où des ballons évoluent dans une colonne d'air. Il m'a fallu des années pour réaliser ce procédé très complexe, j'ai travaillé avec des ingénieurs en mécanique des fluides. Mais je ne veux pas que le public ait le sentiment que c'est un défi technique, ce n'est pas le propos. On est ici dans la contemplation, et j'imagine très bien un visiteur prendre une chaise et rester assis pendant des heures à méditer à côté de cette œuvre.

L'exposition « Confluences » se poursuit sur les quais de Loire.

On y retrouve des photos grand format sur un thème plus familial, plus malicieux.

Quelles sont les réactions des spectateurs vis-à-vis de votre travail ?

Il y a plusieurs niveaux de lecture. Les photographies et les installations sont simples, directes, quasi enfantines. Derrière, il y a toujours un titre qui vous met sur la piste. J'évoque de nombreux sujets : les migrants à Calais, le *cloud computing* (l'informatique en nuage)... A priori, quand vous découvrez l'image, vous ne pouvez pas forcément deviner de quel thème elle traite. Je me pose les mêmes questions que tout le monde. Un enfant verra quelque chose d'espiègle et de rigolo. Un adulte trouvera certainement la même chose, et peut-être un peu plus s'il désire faire sa propre interprétation.

C'est surtout une invitation à rêver, à avoir un peu de poésie dans sa vie. C'est la magie du ballon, il est universel et touche tout le monde, quels que soient son origine, sa condition sociale et son âge. ■

PROPOS RECUEILLIS PAR ÉMILIE CUCHET

PHOTOGRAPHIES EMBLÉMATIQUES



Igloo 1 et Igloo 2

Une manière de parler du nomadisme à travers les époques. L'igloo représente un havre de paix, lumineux et réconfortant. Il est robuste et si fragile en même temps, car il suffit que la température monte de quelques degrés au-dessus de zéro pour qu'il disparaisse...



Ribambelle 2

Le questionnement tourne autour de la vie, de la mort, de l'au-delà. La ribambelle est tronquée pour qu'on ne puisse pas en voir la fin. On ne la connaît pas.



Fragilité

Une image qui exprime la place de l'homme dans son environnement. Les ballons symbolisent ici l'humanité, fragile et précaire, face aux bouleversements de la nature. Ils paraissent presque incongrus dans cet univers de béton.



33 kilomètres (diptyque)

De jolies photos qui traitent d'un sujet lourd. Celle de gauche a été réalisée à Sangatte (près de Calais), celle de droite, à Sandwich Bay, en Grande-Bretagne. Une métaphore pour parler de l'espace que tentent de franchir les migrants, des 33 kilomètres qui les séparent de leur rêve.



NOUVEAU À ORLÉANS, CENTRE-VILLE



Belle
ALLURE



**CUISINE ÉQUIPÉE
+ FRAIS DE NOTAIRE
OFFERTS** (1, 2, 3)

- Une adresse d'exception à l'angle **du boulevard de Châteaudun et de la rue du Faubourg Saint-Jean**.
- Une résidence à taille humaine d'architecture bourgeoise.
- Appartements neufs du **studio au 4 pièces** avec balcons, terrasses ou jardins privés.
- Cœur d'ilot paysager pour profiter de moments de détente en famille.
- Bénéficiez des avantages du neuf :



02 38 66 08 08
sully-immobilier.fr



Sully
IMMOBILIER
Notre projet, votre avenir

(1) Offres réservées uniquement pour les 10 (dix) premiers contrats de réservation signés entre le 26 juin et le 31 août 2020 pour un appartement de la résidence « Belle Allure » à Orléans (45), sous réserve de la signature de l'acte de vente dans les délais stipulés au contrat de réservation, soit 31/12/2020. Offres non cumulables avec toute autre offre à venir. Dans la limite des stocks disponibles. (2) Cuisine équipée offerte d'une valeur de 3000 euros TTC pour la réservation d'un studio, d'un 2 pièces, d'un 3 pièces ou d'un 4 pièces. Plus d'information auprès de votre conseiller commercial au 02 38 66 08 08. (3) Les frais de notaire ne comprennent pas les frais de financement et de garanties, ni de frais liés à l'établissement du règlement de copropriété devant être versés par l'acquéreur au jour de la signature de l'acte authentique de vente. Offre non cumulable avec toute autre offre en cours ou à venir. Dans la limite des stocks disponibles. (4) LE NON-RESPECT DES ENGAGEMENTS DE LOCATION ENTRAÎNE LA PERTE DES INCITATIONS FISCALES. Le dispositif Pinel permet une réduction d'impôts dont le montant dépend de la durée de l'engagement pris par l'acquéreur - Réduction variant de 12 à 21 %. Valable pour tout contrat de réservation signé et réitéré par acte notarié au plus tard le 31/12/2020. (5) PTZ - Prêt réservé aux primo-accédants pour l'achat d'un logement en résidence principale et soumis à conditions de revenus. (6) RT 2012 - Cette nouvelle Réglementation Thermique, obligatoire à partir du 1er janvier 2013, a été mise en place par les pouvoirs publics afin de concevoir des bâtiments neufs à faible consommation d'énergie. Illustrations non contractuelles dûes à une libre interprétation de l'artiste Scenesis et susceptibles de modifications. Concernant la topographie des lieux et les façades des bâtiments, se référer au permis de construire. SCCV AR Allure : 6 cours Victor Hugo 45100 Orléans - RCS Orléans 840 695 712 - Capital de 200,00 €. www.silverstone.fr

AVEC LE TEMPS, SON NOM S'EST EFFACÉ DES MÉMOIRES. L'ORLÉANAIS PIERRE DELAIRE A CÉPENDANT MARQUÉ DE SON EMPREINTE L'HISTOIRE DE L'ESPÉRANTO. ITINÉRAIRE.

PIERRE DELAIRE, L'ORLÉANAIS QUI VULGARISA L'ESPÉRANTO

La mémoire collective n'a pas retenu son nom. Pourtant, sans Pierre Delaire, l'espéranto n'aurait pas la place qui est la sienne aujourd'hui. Né le 30 décembre 1919 à Orléans, Pierre Delaire figure comme l'un des promoteurs majeurs de l'enseignement de l'espéranto. Pour rappel, cette langue construite internationale a été créée en 1887 par un médecin ophtalmologiste polonais, Louis-Lazare Zamenhof, sous le pseudonyme de Doktoro Esperanto (*le docteur qui espère*).

La découverte de la langue véhiculaire (*) par Pierre Delaire remonte à 1933, lors du 30^e Congrès de la société française pour la propagation de l'espéranto, à Orléans. Il n'a pas encore 14 ans et décroche, au bout d'une année d'apprentissage, le diplôme de professeur d'espéranto. À 15 ans, le voici donc enseignant au lycée Pothier, situé à l'époque rue Jeanne d'Arc, dans les locaux de l'actuelle Maison des associations.

Profiter des bonnes ondes

Dès lors, Pierre Delaire ne va avoir de cesse de «mettre en lumière» cette langue aux accents d'humanisme et d'universalisme. Tout d'abord, à travers la radio, «LE» moyen de communication moderne du moment. L'audacieux va jusqu'à écrire à Jean Zay, alors ministre de l'Éducation nationale, pour le sensibiliser à sa cause. La revue *Franca esperantisto* mentionne que le jeune homme de 18 ans anime, le 1^{er} février 1938, une émission à la radio scolaire Tour Eiffel. Il sollicite aussi la direction du ministère de la Défense nationale pour la mise en place de cours d'espéranto dans le but d'offrir «des occupations intellectuelles» aux appelés.

Après la Seconde Guerre mondiale, Pierre Delaire, devenu journaliste, va continuer de promouvoir «sa» langue sur les ondes; il s'entretiendra, d'ailleurs, avec de nombreuses célébrités du monde artistique et intellectuel de l'époque comme Georges Duhamel, Maurice Genevoix, Bourvil...

Pratiquer dans les écoles

Mais c'est sur le front de l'enseignement et de la diffusion au plus grand nombre que Pierre Delaire mène l'action la plus importante. Il multiplie les cours, entre 1956 et 1965, dans différents lieux – le lycée Pothier d'Orléans, l'ancienne école supérieure d'Orléans place du



© ARCHIVES PRIVÉES FAMILLE DELAIRE

Cardinal-Touchet, l'école Jules-Ferry de Fleury-les-Aubrais – et jusque dans le Cher, à Vierzon. En 1964, il intervient auprès de l'inspection académique du Loiret pour le lancement d'une grande «campagne de vulgarisation de l'espéranto» via le Centre national espéranto-office, dont il est le fondateur. Cette opération vise à introduire l'espéranto, sur la base de la gratuité et du volontariat, dans un maximum d'établissements, élémentaires ou supérieurs, et ce, dans toute la France.

Pierre Delaire saura aussi rendre plus visible (et lisible) la langue grâce à la parution de brochures et de publications, références en la matière dans le monde francophone. Son *La Eta Princo*, traduction parue en 1961 du *Petit Prince* d'Antoine de Saint-Exupéry, nourrira l'imaginaire de nombre d'espérantistes.

Relier les mots et les hommes

Mû par une volonté farouche de faire connaître l'espéranto au-delà des frontières, tant idéologiques que géographiques, l'Orléanais s'applique à agir au niveau international. Il imagine un concours national avec, en prix pour les lauréats, des séjours à l'étranger. Il organise des rencontres entre pays européens à l'image des «Amikeco-Kongresoj», *Congrès de l'amitié*. Sans oublier le développement d'une correspondance en espéranto qui va «relier et unir» par la plume des milliers d'adeptes à travers le monde. Pierre Delaire meurt le 22 juin 1985, à Orléans. Le Centre national espéranto-office et l'association locale La Hedero disparaissent quelques années plus tard. Seule subsiste une rue de l'Espéranto, inaugurée en décembre 1951, à Fleury-les-Aubrais. Depuis 2015, l'association Espéranto-Développement 45 a repris le flambeau de ce citoyen-humaniste, acteur de son temps et «passeur» de mots. Des mots communs à des millions d'hommes et de femmes en 2020! ■

MARYLINE PRÉVOST

(*) Langue de communication entre des communautés d'une même région ayant des langues maternelles différentes.

...✂ Espéranto-Développement 45, 59^b rue Condorcet, Fleury-les-Aubrais. Exposition «Pierre Delaire: un espérantiste orléanais à l'international», du 14 au 20 septembre, à la bibliothèque Les Jacobins de Fleury-les-Aubrais, à Orléans et dans la métropole (programmation en cours); www.esperantodev45.free.fr



© ARCHIVES PRIVÉES FAMILLE DELAIRE

Pour vos communications dans **Orléans Mag**



Contactez **Céline LORIN**

au **07 78 82 23 20**

ou par mail celine.lorin@ouestexpansion.fr

OUEST EXPANSION
édition / régie publicitaire

10 rue d'Ouessant - 35760 Saint-Grégoire - 02 99 35 10 10



RÉSIDENCES SERVICES SENIORS

PROCHAINEMENT
à ORLEANS



DÉCOUVREZ
LE CONCEPT
OVELIA

Un cadre idéal pour les seniors

Le Clos de la Reine Blanche (Ouverture Aout 2020)

- Restaurant, piscine intérieure, médiathèque, salon de coiffure...
- Animations quotidiennes, téléassistance, nombreux services...
- Appartements disponibles à la location (du T1 au T3).

RENSEIGNEMENTS & INSCRIPTIONS

06 69 01 93 48

Le Clos de La Reine Blanche - Rue Drufin - 45000 Orléans

www.ovelia.fr

DU 27 AU 30 AOÛT

BONNES AFFAIRES À LA PELLE

Événement incontournable d'avant-entrée, la braderie d'été fait son retour du 27 au 30 août, de 10h à 19h. Venez profiter des bonnes affaires dans les boutiques du centre-ville commerçant. La rue Sainte-Catherine sera exceptionnellement fermée à la circulation et la circulation dans la rue Ducerceau se fera uniquement dans le sens « descendant ». Des animations ponctueront ces trois journées de festivités vitales pour le commerce de centre-ville, marqué par la crise sanitaire. ■

➔ **Grande braderie d'été, du 27 au 30 août, de 10h à 19h, en centre-ville d'Orléans. Stationnement gratuit sur les boulevards, tous les samedis à partir de 12h, et dans le centre-ville, tous les soirs à partir de 18h et tous les midis entre 11h30 et 14h30.**

➔ **À noter aussi : les soldes d'été, programmés plus tard cette année pour ne pas pénaliser la reprise d'activité des commerçants, se déroulent jusqu'au 11 août inclus.**



© JÉRÔME GRELET

6 SEPTEMBRE

RENTRÉE EN FÊTE

Sports, loisirs, culture, humanitaire, santé, social... Rentrée en fête revient le 6 septembre en centre-ville, avec ses plus de 500 associations qui proposent des activités variées pour toute la famille. Compte tenu du contexte, une réorganisation « en boucle » de la promenade à travers les stands, les toiles de tente et les animations est mise en place, de la place du Martroi à la rue Royale, en passant par les rues d'Escures, Rabier, Belmondo, Jeanne d'Arc ou par le Campo Santo, afin d'éviter au public de se croiser, permettant ainsi le respect des gestes barrières et des mesures sanitaires en vigueur.

➔ **Rentrée en fête. Dimanche 6 septembre. De 11h à 19h.**

TRANSPORTS

TRAM : TRAVAUX D'ÉTÉ

Orléans Métropole réalise cet été une série de travaux d'entretien sur les deux lignes de tram. Remplacement de rails APS au carrefour Halmagrand, remplacement de pavés et de bordures, entretien des végétaux, reprise de marquage et de certains revêtements sont en cours le long de la ligne B jusqu'au 14 août. Du côté de la ligne A, il s'agit de poursuivre le programme de rénovation, avec le renouvellement des voies en courbe (giratoire Anatole-France et carrefour Croix-Saint-Marceau), l'engazonnement de la plateforme et la reprise des espaces publics au niveau de l'avenue de la Bolière. L'essentiel de ces interventions a lieu jusqu'au 28 août, durant la coupure d'exploitation de la ligne A entre les stations CHRO et Tourelles-Dauphine. Des bus de substitution sont mis en place gratuitement pour les usagers. La circulation a repris sur la ligne B, le 15 juillet.



© JEAN PUDO

TOURISME



BIENVENUE AUX CAMPING-CARISTES

Une aire d'accueil dédiée aux camping-cars est ouverte gratuitement jusqu'au vendredi 28 août. L'accès se fait par le portail situé rue Fernand-et-Marcelle-Rivière. Gérée par Orléans Val de Loire événements, l'aire est équipée de points électriques, d'eau et de collecte des déchets, et d'un système de vidéosurveillance.

➔ **Renseignements auprès d'Orléans Val de Loire événements, au 02 38 56 97 10.**



La mouche

THÉÂTRE

LE CADO
AUX MOLIÈRES

Plusieurs artistes et spectacles qui seront à l'affiche de la prochaine saison du Centre national de création Orléans-Loiret (Cado) ont été récompensés lors de la 32^e cérémonie des Molières, diffusée le 23 juin sur France 2. L'humanité de *La Mouche* a ainsi été saluée par trois statuettes : celles de la meilleure comédienne de théâtre public (Christine Murillo), du meilleur comédien de théâtre public (Christian Hecq) et de la meilleure création visuelle. Un triplé gagnant que l'on retrouvera au Théâtre d'Orléans, du 7 au 17 avril 2021. Alex Lutz a, quant à lui, reçu le Molière du meilleur spectacle d'humour pour *Alex Lutz*. On le retrouvera accompagné de son cheval dans sa performance hallucinante sur la scène du Cado, du 5 au 8 novembre 2020. Une « cerise sur le Cado », proposition de spec-

taclé hors abonnement mais à un tarif privilégié. Qu'on a hâte de retourner au Théâtre d'Orléans et de découvrir toutes ces pépites! ■

➔ **Infos :** www.cado-orleans.fr
Billetterie en ligne hors abonnement à partir de 13h, le 25 septembre, par courrier à partir du 25 septembre ou en vous rendant au Cado huit jours avant la date de la première représentation du spectacle (du mardi au samedi, de 13h à 19h).

Alex Lutz

23 AOÛT
BONJOUR VEAUX, VACHES,
COCHONS, COUVÉES!

Autour d'une ferme éphémère, et sur le thème de l'irrigation, venez (re)découvrir l'agriculture loirétaine, le 23 août, quai du Châtelet et place de Loire. Au programme de ce « Dimanche à la campagne » : mini-ferme et ses animaux, marché du terroir, table ronde sur l'agriculture, présentation des cultures, transformation du blé en pain, démonstrations en tout genre (traite des vaches et des ânesses, fabrication d'huile de colza, tressage de la paille de blé...) et bien d'autres surprises. ■

➔ **Un dimanche à la campagne, de 9h à 18h, quai du Châtelet et place de Loire.**



© JEAN-PIERRE

EN CHIFFRE

600 KG

DES RUCHES SUR LE TOIT
DU SITE D'ORLÉANS MÉTROPOLE!

Sous l'impulsion du Conseil orléanais des jeunes (COJ), et financé par le budget participatif de la mairie d'Orléans, le projet « Orléans fait son miel » porte ses fruits. Cinq ruches, abritant au total quelque 250 000 abeilles, ont en effet pris place sur les hauteurs de l'établissement en septembre 2019, et permis de récolter, le 9 juillet dernier, environ 60 kg de miel. Les pots du précieux nectar seront ensuite utilisés lors d'événements organisés par la mairie d'Orléans et permettront de sensibiliser le public à l'importance de préserver notre biodiversité. ■



© JÉRÔME CRELET

UN ÉTÉ AU MUSÉE

Le Musée des beaux-arts ne compte pas prendre de vacances cet été ! En écho à l'exposition Jean-Marie Delaperche, ses cabinets des arts graphiques présentent une sélection d'estampes et de dessins sur le thème des « tourments de l'histoire ». Les arts graphiques du XX^e siècle mettent, quant à eux, en lumière le dessin en couleurs grâce à des pastels, gouaches et aquarelles d'Henri Gaudier-Brzeska et de Max Jacob. De nombreux ateliers, à destination des enfants, des adultes ou de toute la famille, sont aussi organisés sur des thèmes joyeux et variés : « À toi de voir », « À toi de faire », « Envie d'évasion », « Artistes et mécènes », « Balade contée avec Kristof Le Garff »...



➔ Infos sur le portail *On sort!* et sur www.orleans-metropole.fr

LES MÉDIATHÈQUES SE METTENT AU VERT !

En juillet et en août, les médiathèques vous proposent un bol d'air littéraire, en pleine nature, à travers des rendez-vous lectures dans les parcs et les jardins d'Orléans. Tout le programme est accessible sur notre portail *On sort!*

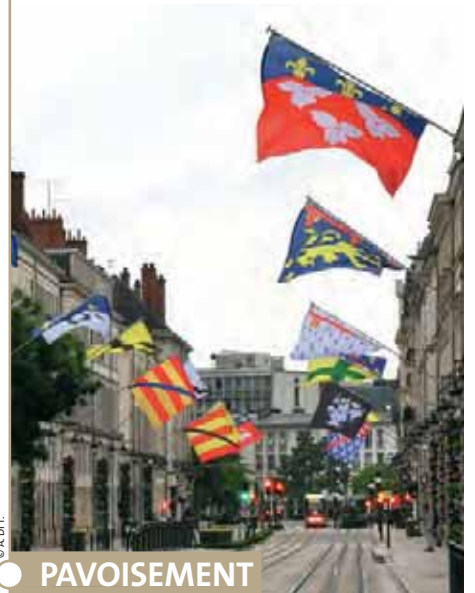
Les médiathèques s'associent également avec le Muséum d'Orléans pour la biodiversité et l'environnement (MOBE), et grimpent à bord de Cyclo'Sciences pour jouer et raconter la science dans les jardins d'Orléans et sur les quais. Des rendez-vous sur le thème de la biodiversité, de 15h à 17h30, le 29 juillet sur les quais (place de Loire), le 30 juillet au parc Pasteur et le 31 juillet au jardin de l'Évêché.

➔ Informations sur les horaires d'été des médiathèques : 02 38 68 45 45 ou mediatheques.orleans-metropole.fr



LA MAISON DES ASSOCIATIONS S'AFFICHE

La Maison des associations propose des expositions tout au long de l'été. Jusqu'au 24 juillet, Andrzej Lassolle présente ses peintures oniriques et ultra-colorées, dans son travail « Du rêve à la réalité ». Du 27 juillet au 7 août, l'Association pour l'accompagnement des personnes en situation de handicap dans le Loiret participe au chantier du vivre ensemble avec son exposition « Œuvres et histoires d'œuvres ». Enfin, du 17 au 29 août, c'est l'univers pictural de Dominique Turpain qui nous est révélé. Ce dernier peint Venise, New York, Paris et Londres, mais aussi des sièges, des cabines téléphoniques britanniques, des tentes de plage, les Cyclades et l'homme, toujours.



© A.D.T.

PAVOISEMENT

La rue Jeanne d'Arc a hissé les couleurs de l'été, conférant à la ville une ambiance festive. Ce pavoisement est installé pour toute la période estivale, jusqu'aux Fêtes de Jeanne d'Arc, programmées du 23 au 27 septembre 2020. En raison des incertitudes liées à l'évolution de l'épidémie de Covid-19, elles se dérouleront dans un format inédit priorisant les rendez-vous appréciés des Orléanais tout en garantissant la sécurité de tous (programme sur orleans-metropole.fr et dans l'*Orléans.mag* de rentrée).

SCÈNE NATIONALE

UNE SAISON À LA CARTE

Cette saison, la Scène nationale innove et lance le spectacle « à la Carte », qui consiste en une carte payante (5€/mois, gratuite pour les bénéficiaires de tarifs gratuits) offrant des réductions significatives sur le prix des spectacles, pour une personne et son accompagnant. Une formule en toute liberté pour permettre de s'adapter à la crise sanitaire tout en marquant son soutien à la Scène nationale d'Orléans. Plus de 100 rendez-vous sont programmés au Théâtre d'octobre à juin. Musique, danse, cirque, performances, jeune public... Il y en aura pour tous les goûts.

➔ www.scenenationaledorleans.fr/



MAIRIE

- Centre municipal 02 38 79 22 22
(pour toute question relative au Covid 02 38 79 29 99)
- Fourrière 02 38 79 22 27
- Objets trouvés 02 38 79 27 23
- Maison de la justice et du droit 02 38 69 01 22
- CCAS 02 38 68 46 64/46 66
- Espace famille 02 38 79 26 82
- Espace infos des Aînés 02 38 68 46 36
- Mission santé publique 02 38 79 28 08

URGENCES

- Samu 15
- Police secours 17
- Pompiers 18
- Urgences (sourds et malentendants) 114
- Centre de sécurité orléanaise 02 38 79 23 45
- SOS médecin 36 24
- Centre anti-poison 02 41 48 21 21
- SOS mains 0 820 000 660
- Urgences psychiatriques 02 38 60 59 29
- Enfance maltraitée 119
- Violences conjugales 39 19
- Dentiste de garde 02 38 81 01 09
- Vétérinaire de garde 02 38 83 12 02

ASSISTANCE

- Service qualité déchets 02 38 56 90 00
- Urgences eau (Orléanaise des eaux) 0 977 429 434
- Allô TAO 0 800 01 2000
- Enedis dépannage électricité 09 72 67 50 45
- GRDF urgence sécurité gaz 0 800 47 33 33
- Taxis 02 38 53 11 11
- Transport personnes à mobilité réduite
(dans la métropole orléanaise) 02 38 71 98 85
- Adil 45 02 38 62 47 07

ACTION SOCIALE

CCAS secteur Nord

- cantons Bannier, Bourgoigne 02 38 68 46 67/46 48
*69 rue Bannier, du lundi au jeudi de 8h30 à 17h30,
vendredi de 8h30 à 17h*
- cantons Argonne, Saint-Marc 02 38 68 43 20
*1 place Mozart, lundi de 14h à 17h et du mardi au vendredi
de 8h30 à 12h et de 14h à 17h*

CCAS secteur Sud

- cantons Carmes, Madeleine 02 38 68 46 67/46 48
*69 rue Bannier, du lundi au jeudi de 8h30 à 17h30,
vendredi de 8h30 à 17h*
- cantons Saint-Marceau, La Source 02 38 68 44 36
*3 rue Édouard-Branly, du mardi au jeudi de 8h30 à 12h et
de 13h à 17h, vendredi de 8h30 à 12h et de 13h à 16h*

Vous ne recevez pas l'Orléans.mag chaque mois :
reclamationorleansmag@ville-orleans.fr

→ PROCHAIN CONSEIL MUNICIPAL

Calendrier des conseils municipaux du second semestre 2020, à paraître prochainement sur orleans-metropole.fr**TRAVAUX EN VILLE**

Retrouvez, localisés sur cette carte d'Orléans, les travaux de voirie, de sécurisation, d'éclairage public, d'embellissement, en cours dans votre quartier. Pour tout renseignement ou précision, contactez votre mairie de proximité (cf. pages quartiers).

OUEST**Rue du Parc**

Requalification entre le boulevard de Châteaudun et la rue des Murlins (réseaux, chaussée, trottoirs et éclairage public)

TRAVAUX JUSQU'AU PRINTEMPS 2021

NORD**Rues des Blossières et de la Suifferie**

Poursuite des travaux d'assainissement avant la requalification complète de la voirie

TRAVAUX JUSQU'AU PRINTEMPS 2021

CENTRE-VILLE**Rue des Pensées**

Fin de la requalification avec la refecton des branchements électriques

TRAVAUX JUSQU'À FIN JUILLET

Rue des Carmes

- îlot 1 entre les rues de l'Ange et Stanislas-Julien

LIVRAISON PRÉVUE CET ÉTÉ

- îlot 2 entre n° 49 et 57 de la rue des Carmes

TRAVAUX JUSQU'À DÉBUT 2022

Rue du Guichet-de-Moi

Travaux de requalification

JUSQU'À L'AUTOMNE 2020

Rue des Bons-Etats

Enfouissement des réseaux entre les rues d'Illiers et porte Saint-Jean

JUSQU'À FIN JUILLET/DÉBUT AOÛT

SAINT-MARCEAU**Avenue du Champ de Mars**

Réhabilitation du poste de relevage unitaire

TRAVAUX JUSQU'EN NOVEMBRE

EST**Rues Georges-Goyau et Lavedan**

Requalification de la rue Goyau suivie de la rue Lavedan

TRAVAUX JUSQU'À FIN 2020

Rues de la Poule Blanche, des Sonnettes, des Quatre-Coings et du Four à Chaux

Renouvellement de l'éclairage public, mise en enrobé des trottoirs et refecton de la chaussée

TRAVAUX JUSQU'EN OCTOBRE

Zac de la Fontaine - rue Georges-Landré

Poursuite de l'aménagement de la rue (espaces publics, éclairage, revêtements...)

TRAVAUX JUSQU'EN DÉCEMBRE

LA SOURCE**Avenue de la Bolière**

Réaménagement de la plateforme du tram, entre la place de l'Indien et la rue R.-Rolland

TRAVAUX JUSQU'AU 5 SEPTEMBRE

Rues du Maréchal Gallieni, du Général Eisenhower et du Maréchal Juin

Renouvellement éclairage public, refecton des trottoirs et de la chaussée

TRAVAUX JUSQU'EN OCTOBRE

NOUVEAUX ORLÉANAIS

Deux fois par an, la mairie d'Orléans organise une journée d'accueil pour les habitants arrivés récemment dans la commune. Vous pouvez vous y inscrire directement sur orleans-metropole.fr (rubrique "découvrir la métropole orléanaise") et/ou compléter le coupon-réponse prévu à cet effet dans votre mairie de proximité.

Renseignements : 02 38 79 23 91.



GROUP

NORIAL

Les notaires

Jean-Paul BLACHIER • Yvan LOUESSARD
Xavier PELLEGRIN • Christophe HATTON • Miguel MERCIER
Sophie COLLIN • Thomas CATANÈS • Cécile BANNERY

ORLEANS - Quartier théâtre - 219 000 €

Réf: 45007-382983

Honoraires à la charge du vendeur

Petite copropriété. Bel appartement T4 de 64,61 m², parquets/cheminées, il est composé : entrée, salle à manger avec cheminée, salon/chambre avec cheminée, cuisine aménagée ouverte, chambre avec son dressing et salle de bains attenant, WC, 2 caves.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE D (167 kWh/m²an) - DPE CO2 : CLASSE ENERGIE E (39 kWh/m²an)

ORLEANS MADELEINE - 124 800 €

Réf: 45007-382469

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 120 000€ hors honoraires)

Rue des Charrières, petite copropriété, proche Loire. Appartement T2 de 51,30 m², comprenant : entrée, cuisine, salle à manger avec balcon (Sud), chambre, salle de bain, WC. Parking privé.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE D (204 kWh/m²an)
DPE CO2 : CLASSE ENERGIE B (18 CO2/m²an)

ORLEANS EST - 114 400 €

Réf: 45007-381881

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 110 000€ hors honoraires)

Début faubourg de Bourgogne, proche toutes commodités, petite copropriété, appartement T3 de 57,88 m² comprenant : entrée, salle à manger, 2 chambres, salle de bain, WC.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE E (279 kWh/m²an)
DPE CO2 : CLASSE ENERGIE F (80 CO2/m²an)

ORLEANS - 239 200 €

Réf: 45007-383661

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 230 000€ hors honoraires)

Entre Théâtre et Gare appartement T4 de 96,54 m² (1^{er} étage sans ascenseur), composé : entrée avec rangements, salle à manger/salon de 37 m², cuisine aménagée, 2 chambres, salle de bains, WC, dressing. Cave.

DPE Energie : DPE effectuel, certification sans mention



ORLEANS DUNOIS - 187 200 €

Réf: 45007-383545

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 180 000€ hors honoraires)

Résidence sécurisée appartement T4 de 89,39 m², composé : hall d'entrée, salle à manger, salon de 33,95 m², cuisine de 11,76 m², 2 chambres, salle d'eau, salle de bains, WC. Cave et emplacement de garage.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE D (227 kWh/m²an)
DPE CO2 : CLASSE ENERGIE E (57 CO2/m²an)

ORLEANS Qr DUNOIS - 332 800 €

Réf: 45007-381808

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 320 000€ hors honoraires)

Proche Gare et toutes commodités maison/appartement (sans jardin) très belle rénovation de 91,37 m², composé : rez de chaussée : pièce à vivre avec cuisine aménagée et équipée de 36,19 m², 1 chambre avec rangements et salle d'eau attenante, WC, local chaudière. Etage : mezzanine (bureau), 2 belles chambres, salle d'eau avec WC. Cave voutée. (Possibilité de garage en plus).

DPE Energie : DPE effectuel, certification sans mention



ORLEANS EST - 208 000 €

Réf: 45007-382660

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 200 000€ hors honoraires)

Fbg de Bourgogne/Jousselin Maison de Ville de 76 m² avec sous-sol enterré, garage et cour/terrasse au Sud, composée : RDC Entrée, salle à manger/salon avec cheminée avec cuisine ouverte et baie vitrée donnant sur la terrasse/Cour, WC, 1^{er} Etage : 2 grandes chambres (dont une avec dressing), salle de bains. 2^{ème} Etage : bureau, chambre (sous combles). Sous-sol : Atelier, chaufferie, buanderie.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE D (227 kWh/m²an)
DPE CO2 : CLASSE ENERGIE D (32 CO2/m²an)

ORLEANS SUD - 119 600 €

Réf: 45007-378288

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 115 000€ hors honoraires)

SAINT MARCEAU, proche Tram et commerces/écoles appartement T3 de 74,91 m² avec cave et parking privé, 3^{ème} étage avec ascenseur, comprenant : entrée, salle à manger, cuisine, couloir avec rangements, 2 belles chambres, salle d'eau, WC. Chauffage individuel gaz.

DPE Energie : CLASSE ENERGIE E (276 kWh/m²an)
DPE CO2 : CLASSE ENERGIE F (64 CO2/m²an)

ORLEANS SUD - 124 800 €

Réf: 45007-3813645

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 120 000€ hors honoraires)

Dans une petite résidence de 2008, agréable appartement de 2 pièces de 44 m², comprenant : salon, cuisine équipée et aménagée, 1 chambre, 1 salle de bain. Parking.



SARAN - 168 400 €

Réf: 45007-378100

Honoraires 3,95% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 162 000€ hors honoraires)

Dans le quartier des Aydes limite Orléans, agréable maison à rénover comprenant séjour, cuisine, 2 chambres possible 3. Dépendances et garages. Terrain clos et arboré de 548 m². Terrain nos divisible.

DPE Energie : DPE effectuel, certification sans mention



ORLEANS-CHATELET - 317 200 €

Réf: 45007-383748

Honoraires 4% TTC inclus à la charge de l'acquéreur (Prix 305 000€ hors honoraires)

Dans l'hyper centre d'Orléans, appartement de 117 m² habitable au dernier étage avec ascenseur. Vaste pièce à vivre avec cuisine ouverte, cellier, 3 chambres dont 1 suite parentale avec salle d'eau et dressing. Salle de bain. Parking en sous-sol (voiture + moto) avec rangements. Bien en copropriété (16 lots). Charges annuelles : 3 500,00 €.



Service Négociation
10 rue d'Illiers - 45000 ORLÉANS
negociation-immobiliere.norial@notaires.fr

Siège Social
62 rue Alsace Lorraine - 45000 ORLÉANS
02 38 53 27 78

Négociateurs
Mme BERGERARO - M. DE SOUZA
02 38 53 70 85



Monsieur Store



STORES
PERGOLAS
FENETRES
VOLETS
PORTES
PORTAILS
PORTE DE GARAGE

Monsieur Store Orléans
149 rue de Champagne - 45160 OLIVET

Tél. 02 38 22 11 38

Soldes* et bonnes affaires

TEMPUR
+SEALY



~~999€~~

-70% **299€**



OLIVET

face à **E.Leclerc**

02 38 63 85 58

www.olyliterie.fr

OLY
Literie & Salon